

BWT
water + more

Hersteller/Producer
BWT water + more GmbH
Walter-Simmer-Str. 4
A-6210 Mondsee
Telefon +43.6232.5011-0
Telefax +43.6232.4058
www.bwt-group.com

Vertrieb/Sale
BWT water+more Deutschland GmbH
Spiegelgasse 13
D-65183 Wiesbaden
Telefon +49.611.58019-0
Telex +49.611.58019-32
www.water-and-more.com

BWT water+more Aquameter
Einbau- und Bedienungsanleitung

BWT water+more Aquameter
Installation and Operating Instructions

BWT water+more Aquameter
Instructions de montage et d'emploi

Aquameter BWT water+more
Istruzioni per il montaggio e per l'uso

BWT water+more Aquameter
Montage- en bedieningshandleiding

BWT water+more Aquameter
Installations- og betjeningsvejledning

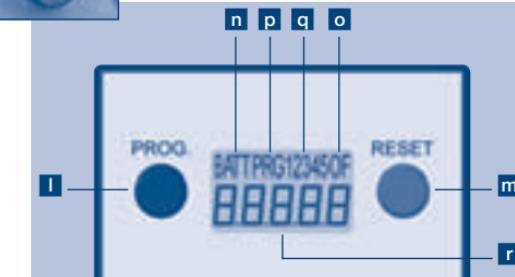
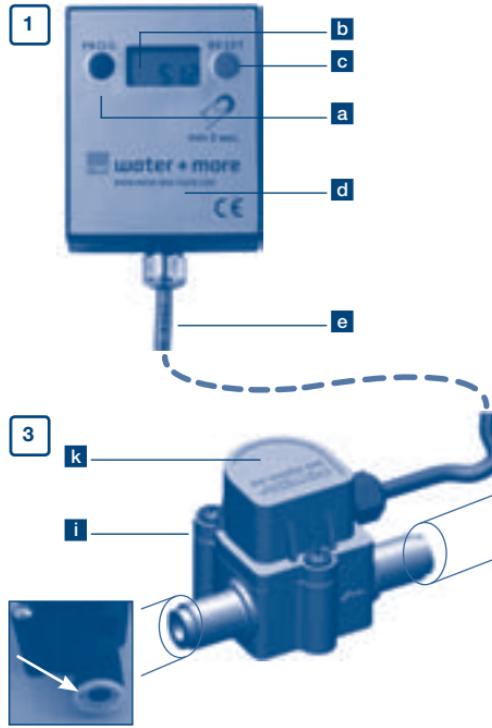
Aquameter da BWT water+more
Manual de montagem e de instruções

BWT water+more Aquameter
Indbygnings- og driftsvejledning

BWT water+more Aquameter
Monterings- og bruksanvisning

Aquameter BWT water+more
Monterings- och bruksanvisning

Umschlag EBA Aquameter_0.indd: 4-6	DE	GB	IT	NL	PT	ES	NO	SV	Français	Pag.	Sommaire	Pag.
	Inhaltsverzeichnis	Contents:	Contenuto:	Inhoudsopgave:	Indeks:	Indice:	Innholdsfortegnelse:	Index:	Indrettsstørrelsesang:			
	1. Lieferumfang Aquameter	1. Aquameter Delivery Scope	1. Dotazione Aquameter	1. Omvang van de levering Aquameter	1. Volume de fornecimento do Aquameter	1. Volumen de suministro del Aquameter	1. Dette følger med Aquametervit	1. Leverans Aquameter	1. Volume de la fourniture Aquamètre	4-6		
	2. Technische Daten	2. Technical Data	2. Dati tecnici	2. Technische gegevens	2. Dados técnicos	2. Dados técnicos	2. Tekniske data	2. Tekniska data	2. Caractéristiques techniques	4-6		
	3. Erläuterung Display-Symbole und Bedeutung	3. Explanation of Display Symbols and Significance	3. Spiegazione simboli del display e loro significato	3. Toelichting van de display-symboolen en betekenis	3. Explicações acerca dos símbolos da display e do seu significado	3. Explicación de los símbolos de la pantalla y de su significado	3. Forklaring til displaysymbolene og deres betydning	3. Forklaring til display-symbolet og dess betydning	3. Explication des symboles de l'écran et signification	4-6		
	4. Allgemein	4. General information	4. Informazioni generali	4. Algemene	4. Geral	4. Gerais	4. Generell	4. Generell	4. Généralité	4-6		
	5. Installation	5. Installation	5. Installazione	5. Installatie	5. Instalação	5. Instalación	5. Installering	5. Installation	5. Installation	4-6		
	6. Programmierung	6. Programming	6. Programmatore	6. Programmering	6. Programação	6. Programación	6. Programmering	6. Programering	6. Programmation	4-6		
	7. Gewährleistung	7. Guarantee	7. Garanzia	7. Garantie	7. Garantia	7. Garantía	7. Garanti	7. Garanti	7. Garantie	4-6		
	8. Betriebspflichten	8. Operator Duties	8. Obblighi dell'utente	8. Plichten van de exploitant	8. Obrigações do utilizador	8. Obligaciones del usuario	8. Pflichterlser	8. Obligationer	8. Obligation de l'utilisateur	4-6		



1. Lieferumfang Aquameter

Display (Abb. 1 und Abb. 2)

- Taste „PROG“
- Anzeige
- Taste „RESET“
- Abdeckung
- Kabel 1,5 m
- Schraube
- Gehäuse
- Knopfzelle 3VDC, Type CR2032

Sensoreinheit (Abb. 3)

- Kunststoffgehäuse mit $\frac{3}{8}$ " Überwurfmutter und $\frac{3}{8}$ " Außengewinde
- Flachdichtung (ohne Abbildung)
- Sensor

Hinweis: Hygieneschutz eingangsseitig wie auch ausgangsseitig vor der Installation entfernen.

2. Technische Daten

Technische Daten Sensoreinheit:

Anschlussgewinde (IN/OUT)	[Zoll]	3/8" ÜM x 3/8" AG
Eingangdruck (min/max)	[bar]	2-8 bar
Durchflussleistung	[l/min]	10-100
Druckverlust (bis 100 l/h Durchfluss)	[bar]	0,2
Durchflussabweichungen	[%]	+/- 5
Wassertemperatur (min/max)	[°C]	+4 bis +40
Umgebungstemperatur (min/max)	[°C]	+4 bis +30
Abmessungen (LxBxH)	[mm]	77 x 43 x 46
Einbaulage		Horizontal empfohlen

Technische Daten Display extern:

Spritzwasserdicht:	IP X4
Staticher Speicher:	5 letzten Nullstellungen
Anzeige:	5 Stellen
Zähler:	[l/min] Abwärts von 99999 bis -9999
Einbaulage	Horizontal empfohlen
Abmessungen (LxBxH)	[mm] 62 x 50 x 17
Kabel:	1,5 Meter, PVC 2 x 0,25 mm ²
Bestellnummer Aquameter	FS00Y03A00

3. Erläuterung Display-Symbole und Bedeutung

- „PROG“ Taste: – zum Einstellen – um den Programm Modus zu verlassen
- „RESET“ Taste: – Rücksetzen der Filterkapazität nach jedem best-max Filterkerzen Tausch – zum Einstellen

- BATT: Batteriewechsel Anzeige
- OF: OverFlow Anzeige
Erscheint, wenn der Wert -99999 überschritten wird.
- PRG: Erscheint, wenn der water+more Aquameter programmiert wird

- 12345: Speicher Info
Es besteht die Möglichkeit, die letzten 5 Messungen abzurufen.
Es wird jeweils die Litemenge [L], wie auch der Zeitraum [t] angezeigt.
- 5-stellige Anzeige

4. Allgemein

Anwendungsbereich

Der water+more Aquameter wurde entwickelt, um die Restkapazität von water+more Wasserfiltern zu messen und zu kontrollieren. Nach Eingabe (siehe Abschnitt 6) der jeweiligen Filterkapazität (siehe Einbau- und Bedienungsanleitung bestmax) errechnet der Aquameter die jeweilige Restkapazität.

Ein rechzeitiger Austausch der water+more Wasserfilter ist damit gewährleistet. Die eingebaute LCD-Anzeige informiert den Anwender über die Restkapazität der water+more Wasserfilter.

Einbauhinweise

- keine schnell pulsierende Förderung des Mediums
- keine Druckrückschläge
- keine Luft im System
- Einbaulage des Aquameter berücksichtigen
- min/max Durchfluss soll im linearen Bereich des ausgewählten Aquameter liegen
- angemessene periodische Reinigung
- Feuchtigkeit bei der Batterie und den elektrischen Kontakten vermeiden
- Induktive Störungen sind zu vermeiden
- Die Impulszahl pro Liter kann je nach Medium und Installation abweichen
- Wir empfehlen ein Auseichen der Impulse/Liter mit der gesamten Installation

Konformitätserklärung:

Die vorgeschriebenen CE-Richtlinien werden vom water+more Aquameter erfüllt.

Sicherheitsvorschriften

1. Lesen Sie diese Bedienungsanleitung vor der Inbetriebnahme aufmerksam durch. Führen Sie alle Schritte genau nach Anleitung aus.
2. Beachten Sie alle Anweisungen und Abbildungen.
3. Verwenden Sie nur handelsübliche Batterien vom Typ CR2032.
4. Beachten Sie, dass der Batterie-Deckel korrekt montiert ist. Ansonsten können Fremdkörper und Nässe eindringen.
5. In folgenden Fällen ist die Stromzufuhr sofort zu unterbrechen (Batterie entfernen) und ein Techniker zu rufen:
 - Wasser oder andere Flüssigkeiten sind in das Gerät eingedrungen
 - Trotz genauer Befolgung aller in dieser Bedienungsanleitung angegebenen Anweisungen funktioniert das Gerät nicht richtig
 - Wenn das Gerät herunterfällt und das Gehäuse beschädigt ist
 - Wenn die Anzeige des Geräts nicht funktioniert
 - Wenn die PROG.- oder die RESET-Taste nicht funktionsorientiert

Versuchen Sie auf keinen Fall eigenhändig etwas zu reparieren oder durch wahlloses Drücken der PROG.- oder RESET-Taste etwas zu bewirken.

Ohne Stromversorgung funktioniert die eingebaute Elektronik nicht. Wird das Gerät ohne bzw. mit erschöpfter Batterie betrieben, ist eine Messung nicht möglich.

5. Installation



Sensoreinheit:

- Bei einer Neuinstallation befestigen Sie zuerst den Filterkopf (siehe Einbau- und Bedienungsanleitung „bestmax“ Abschnitt Installation)
- Bei einem bereits vorinstalliertem Filtersystem entfernen Sie den Schlauch an der Ausgangsseite des Filterkopfes, indem Sie die Überwurfmutter lösen.

Beachten:

Die Wasserzufuhr zum Filtersystem muss unterbrochen sein. Für die Demontage geeignetes Werkzeug (Gabelschlüssel 19 mm) verwenden.

- Die Sensoreinheit mit der im Lieferumfang enthaltenen Flachdichtung (wird in die Überwurfmutter gelegt) direkt mit dem Filterkopf verschrauben.

Hinweis:

Auf Durchflussrichtung (Pfeil) achten.

Für die Montage geeignetes Werkzeug (Gabelschlüssel 19 mm) verwenden.

Schlauch mit Flachdichtung (wird in die Überwurfmutter gelegt) an die Ausgangsseite der Sensoreinheit (Pfeilrichtung beachten) befestigen.

Wichtig:

Achten Sie darauf, dass

- die Einbaulänge des Aquameters und die Biegeradien der Schläuche eingehalten werden!
- die Durchflussrichtung (Kennzeichnung auf dem Filterkopf) eingehalten wird!
- die Einbaulage des Messgeräts horizontal ist!
- das Gerät keiner mechanischen Belastung ausgesetzt werden darf!
- nur Dichtungs- und Verbindungselemente eingesetzt werden, welche für die vorgesehenen Betriebsbedingungen geeignet sind!
- die Rohrleitungen vor und nach dem Gerät abgestützt sind!
- das System vor der Inbetriebnahme entlüftet wird!



Display:

Befestigungsmöglichkeiten:

- Doppelseitiges Klebeband: (im Lieferumfang nicht enthalten)
- Ein 50 x 40 mm großes Stück Klebeband auf der Rückseite des Displays befestigen.
- Display an gewünschter Position festkleben.

Beachten:

Die zu beklebende Oberfläche muss fett-, staub- und schmutzfrei sein.

Schraube: (im Lieferumfang nicht enthalten) Empfehlung ► Flachkopfschraube; max. Schaftdurchmesser 4 mm

6. Programmierung

Einstellung Filterkapazität:

Schritt	Taste		Anzeige
1	PROG. █	Taste „PROG“ einmal drücken ► „PROG“ blinkt	000
2	RESET █	Taste „RESET“ einmal drücken ► erste Ziffer rechts „0“ blinkt	000000
3	RESET █	Durch Drücken der „RESET“ Taste den gewünschten Wert einstellen. ► Für die Zahl „2“, zweimal drücken	000002
4	PROG. █	Einmal die Taste „PROG“ drücken um zur nächsten Ziffer zu wechseln ► erste Ziffer „0“ blinkt	000000
5	RESET █	Durch Drücken der „RESET“ Taste den gewünschten Wert einstellen. ► Für die Zahl „6“, sechsmal drücken	000006
6	RESET █	Schritt 4 und 5 wiederholen, bis alle Ziffern eingestellt sind.	1162
7	PROG. █	Taste „PROG“ einmal drücken ► die Filterkapazität ist eingestellt	1162

Rücksetzen der Filterkapazität: (nach Wasserfilter-Tausch)

Schritt	Taste		Anzeige
		bestmax Filterkapazität ist erschöpft ► Anzeige blinkt	
1	RESET	Taste „RESET“ ca. 3 sec gedrückt halten ► am Display erscheint „RESET“	
2		Filterkapazität ist zurückgesetzt	

Sonderfunktion:

Es kann auch die gesamt Literanzahl (ab Beginn der water+more Aquameter-Installation) ausgelesen werden.

Schritt	Taste		Anzeige
1	PROG.	Taste „PROG“ ca. 5 sec gedrückt halten ► „1“ blinkt	
2	PROG.	Taste „PROG“ noch einmal ca. 5 sec gedrückt halten ► es erscheint die Gesamtliterzahl ab Inbetriebnahme des Aquameters	total
3	PROG.	Taste „PROG“ einmal drücken ► Anzeige der aktuellen Filterkapazität	

Speicherinfo:

Es besteht die Möglichkeit, die letzten 5 Messungen abzurufen. Es wird jeweils die Litermenge [L], wie auch der Zeitraum [t] angezeigt.

Schritt	Taste		Anzeige
1	PROG.	Taste „PROG“ ca. 5 sec gedrückt halten ► „1“ blinkt	
2		Am Display erscheint die Litermenge und der Zeitraum der letzten Messung	
3	RESET	Taste „RESET“ einmal drücken ► es erscheint die Litermenge und der Zeitraum der vorletzten Messung	
4		Schritt 3 wiederholen, um die letzten 5 Messungen abzurufen.	
5	PROG.	Taste „PROG“ einmal drücken ► Anzeige der aktuellen Filterkapazität	

7. Gewährleistung

Im Störfall während der Gewährleistungszeit wenden Sie sich bitte an Ihren Vertragspartner.



8. Betreiberpflichten

Sie haben ein langlebiges und servicefreundliches Produkt gekauft. Jedoch benötigt jedes technische Gerät regelmäßige Servicearbeiten, um die einwandfreie Funktion zu erhalten.

Sensoreinheit: täglich auf Dichtheit prüfen

Batterie: nach ca. 5–7 Jahren gehört die Batterie getauscht. Der notwendige Batteriewechsel wird am Display mit „BATT“ angezeigt.



Batteriewchsel:



Schrauben am Deckel lösen (Kreuzschlitzschraubendreher)

Deckel und danach die leere Batterie entfernen.

Neue Batterie (CR2032) einsetzen (nach unten drücken)
Auf Polarität achten!
Deckel anschließend mit der Schraube am Gehäuse befestigen



Die bis dahin gespeicherten Daten gehen beim Batteriewchsel nicht verloren.

1. Aquameter Delivery Scope

Display (fig. 1 and fig. 2)

- a. "PROG" button
- b. Indicator
- c. "RESET" button
- d. Covering

- e. Cable, 1.5 m
- f. Screw
- g. Housing
- h. Button cell 3VDC, type CR2032

Sensor unit (fig. 3)

- i. Plastic housing with $\frac{3}{8}$ " nut and $\frac{3}{8}$ " external thread
- j. Gasket (no illustration)
- k. Sensor

Note: Remove the hygiene protection on the inlet side and outlet side prior to installation.

2. Technical Data

Sensor Unit Technical Data:

Connection thread (IN/OUT)	[inches]	3/8" nut x 3/8" connection thread
Intake pressure (min/max)	[bar]	2-8 bar
Flow capacity	[l/h]	10-100
Pressure loss (up to 100 l/h flow rate)	[bar]	0.2
Flow rate deviations	[%]	+/- 5
Water temperature (min/max)	[°C]	+4 to +40
Ambient temperature (min/max)	[°C]	+4 to +30
Dimensions (LxWxH)	[mm]	77 x 43 x 46
Installation position		Horizontal recommended

External Display Technical Data:

Splash water-proof:		IP X4
Static memory:		5 most recent null positions
Indicator:		5 digits
Counter:	[l/min]	Downwards from 99999 to -9999
Installation position		Horizontal recommended
Dimensions (LxWxH)	[mm]	62 x 50 x 17
Cable:		1.5 metres, PVC 2 x 0.25 mm ²
Aquameter order number		FS00Y03A00

3. Explanation of Display Symbols and Significance

- I.** **"PROG"** button: – for adjusting settings
– for exiting the Programme mode
- m.** **"RESET"** button: – for resetting the filter capacity after every bestmax filter cartridge replacement
– for adjusting settings
- n.** **BATT:** Battery change indicator
- o.** **OF:** OverFlow indicator
Appears when the value of -99999 has been exceeded.

- p.** **PRG:** Appears when the water+more Aquameter is programmed
- q.** **12345:** Memory information
It is possible to access the 5 most recent measurements. The capacity in litres [L] and the time period [t] are displayed for each case.
- r.** **5-digit indicator**

4. General Information

Scope of application

The water+more Aquameter was developed to measure and monitor the residual capacity of water+more water filters. After entry (see Section 6) of the respective filter capacity (see Installation and Operating Instructions bestmax), the Aquameter calculates the relative residual capacity. This ensures timely replacement of the water+more water filter.

The installed LCD indicator informs the user of the residual capacity of the water+more water filter.

Installation information

- No rapidly pulsating medium stimulus
- No pressure reversals
- No air in the system
- Take the installation position of the Aquameter into account
- Min/max. flow rate should lie in the linear area of the selected Aquameter
- Appropriate and periodic cleaning
- Protect the battery and electrical contacts from moisture
- Inductive malfunctioning must be avoided
- The number of impulses per litre may vary according to medium and installation
- We recommend calibration of the impulse/litre value with the overall installation

Self-declaration:

The water+more Aquameter meets the mandatory CE guidelines.

Safety regulations

1. Read through the Operating Instructions carefully before the start of operation. Perform all steps exactly as indicated in the instructions.
2. Adhere to all directions and illustrations.
3. Only use standard batteries of the type CR2032.
4. Ensure that the battery cover is properly fitted. Otherwise, debris and moisture could penetrate.
5. In the following cases, the power supply must be disconnected immediately (remove battery) and a technician must be called:
 - Water or other liquids have penetrated into the appliance
 - The appliance does not function properly even though all of the directions provided in these Operating Instructions have been adhered to exactly
 - If the appliance falls and the housing is damaged
 - If the indicator of the appliance does not function
 - If the PROG or RESET buttons do not function

Do not attempt to repair anything yourself or to accomplish anything by randomly pressing the PROG or RESET buttons.

If there is no power supply, the installed electronics assembly will not function. If the appliance is operated without a battery or with a depleted battery, it is not possible to make any measurements.

5. Installation

10



Sensor unit:

- For initial installation, first attach the filter head (see Installation and Operating Instructions, "bestmax" installation section)
- If a pre-installed filter system is already in place, remove the hose on the exit side of the filter head by loosening the nut.

Attention:

- The water supply to the filter system must be disconnected.
For disassembly, use an appropriate tool (flat wrench, 19 mm).
- Screw the sensor unit with the gasket included in delivery (placed in the nut) directly to the filter head.

Note:

Observe the direction of flow (arrow)

For assembly, use an appropriate tool (flat wrench, 19 mm).

Fasten the hose with gasket (placed in the nut) to the exit side of the sensor unit
(observe the direction of the arrow).

Important:

Ensure that

- the installed lengths of the Aquameter and the bending radius of the hoses are adhered to!
- the flow direction (indicated on the filter head) is adhered to!
- the measuring unit is installed horizontally!
- the appliance is not exposed to any mechanical strain!
- sealing and connecting elements are only used if they are suitable for the provided operating conditions!
- the piping is braced in front of and behind the appliance!
- the system is ventilated before the start of operation!



Display:

Fastening options:

Double-sided adhesive tape: (not included in delivery)

- Fasten a 50 x 40 mm piece of adhesive tape to the rear side of the display.
- Fasten the display in the desired position.

Attention:

Fastening must take place on a surface that is free from grease, dust and dirt.

Screw: (not included in delivery) Recommendation ▶ Flat head screw, max. shaft diameter 4 mm

6. Programming

Filter capacity setting:

Step	Button		Indicator
1	PROG.	Press the "PROG" button once ▶ "PROG" flashes	
2	RESET	Press the "RESET" button once ▶ first digit on the right, "0", flashes	
3	RESET	Set the desired value by pressing the "RESET" button. ▶ For the digit "2", press two times	
4	PROG.	Press the "PROG" button once to switch to the next digit ▶ first digit, "0", flashes	
5	RESET	Set the desired value by pressing the "RESET" button. ▶ For the digit "6", press six times	
6	RESET	Repeat steps 4 and 5 until all digits have been set.	
7	PROG.	Press the "PROG" button once ▶ The filter capacity is set	

Resetting the filter capacity: (after water filter replacement)

12

Step	Button		Indicator
		Filter capacity is depleted ► Indicator flashes	
1	RESET	Press and hold the "RESET" button for approx. 3 sec. ► "RESET" appears in the display	
2		Filter capacity is reset	

Special function:

The overall number of litres (from the beginning of the water+more Aquameter installation) can also be read out.

Step	Button		Indicator
1	PROG.	Press and hold the "PROG" button for approx. 5 sec. ► "1" flashes	
2	PROG.	Once again press and hold the "PROG" button for approx. 5 sec. ► The overall number of litres from the start of operation of the Aquameter is indicated	total
3	PROG.	Press the "PROG" button once ► Indication of the current filter capacity	

Memory information:

It is possible to access the 5 most recent measurements.

The capacity in litres [L] and the time period [t] are displayed for each case.

Step	Button		Indicator
1	PROG.	Press and hold the "PROG" button for approx. 5 sec. ► "1" flashes	
2		The display indicates the quantity in litres and the time period of the last measurement	
3	RESET	Press the "RESET" button once ► The quantity in litres and the time period of the next-to-last measurement are indicated	
4		Repeat step 3 to access the 5 most recent measurements.	
5	PROG.	Press the "PROG" button once ► Indication of the current filter capacity	

7. Guarantee

In the event of a fault during the guarantee period, please contact your contracting partner.



8. Operator Duties

You have purchased a long-lasting and service-friendly product.

However, every technical appliance requires regular service work to maintain correct functioning.

Sensor unit: check daily for leaks

Battery: the battery must be replaced after approx. 5 to 7 years. If the battery must be replaced, this will be indicated in the display with "BATT".



Battery replacement:



Loosen the screws on the cover (Phillips head screwdriver)

Remove the cover, followed by the empty battery.

Insert new battery (CR2032) (press downwards)
Observe the polarity!
Then fasten the cover to the housing using the screw



The data stored up until this time is not lost when the battery is replaced.

1. Volume de la fourniture Aquameter

Ecran (fig. 1 et fig. 2)

- a. Touche « PROG »
- b. Affichage
- c. Touche « RESET »
- d. Recouvrement

- e. Câble 1,5 m
- f. Vis
- g. Boîtier
- h. Pile ronde 3V c.c., Type CR2032

Module de capteur (fig. 3)

- i. Boîtier en matière plastique avec écrou-raccord (ER) $\frac{3}{8}$ " et $\frac{3}{8}$ " filetage extérieur (FE)
- j. Joint plat (sans illustration)
- k. Capteur

Remarque: avant l'installation, retirer le dispositif hygiénique côté entrée et côté sortie.

2. Caractéristiques techniques

Caractéristiques techniques		Module de capteur :
Filetage de raccordement (IN/OUT)	[pouces]	3/8" ER x 3/8" FE
Pression d'entrée (mini/maxi)	[bars]	2-8 bars
Débit	[l/h]	10-100
Perte de pression (jusqu'à 100 l/h de débit)	[bars]	0,2
Variations de débit	[%]	+/- 5
Température de l'eau (mini/maxi)	[°C]	de +4 à +40
Température ambiante (mini/maxi)	[°C]	de +4 à +30
Dimensions (Lxlxh)	[mm]	77 x 43 x 46
Position de montage	Position horizontale conseillée	

Caractéristiques techniques	Ecran externe :
Etanchéité contre les éclaboussures :	IP X4
Mémoire statique :	5 dernières positions zéro
Affichage :	5 positions
Compteur :	[l/min]
Position de montage	Position horizontale conseillée
Dimensions (Lxlxh)	[mm]
Câble :	1,5 mètre, PVC 2 x 0,25mm ²
Numéro de commande Aquameter	FS00Y03A00

3. Explication des symboles de l'écran et signification

- l.** Touche « PROG » : – Pour le réglage
– Pour quitter le mode Programme
- m.** Touche « RESET » : – Remise à zéro de la capacité du filtre après chaque remplacement de cartouches filtrantes bestmax – Pour le réglage
- n.** **BATT:** Affichage de remplacement de la batterie
- o.** **OF:** Affichage d'OverFlow
Apparaît lorsque la valeur 99999 est dépassée.

- p.** **PRG:** Apparaît lorsque l'Aquameter water+more est en cours de programmation.
- q.** **12345:** Info Mémoire
Il est possible d'appeler les 5 dernières valeurs mesurées. La quantité en litre [L], ainsi que la période de temps [t] sont affichées.
- r.** **Affichage 5 positions**

4. Généralités

Domaine d'application

L'Aquameter water+more a été développé pour mesurer et contrôler la capacité résiduelle des filtres à eau water+more. Après introduction (voir paragraphe 6) de la capacité du filtre (voir Instructions de montage et d'emploi bestmax), l'Aquameter calcule la capacité résiduelle correspondante. Ce qui garantit le remplacement en temps voulu du filtre à eau water+more. L'affichage LCD intégré informe l'utilisateur de la capacité résiduelle du filtre à eau water+more.

Instructions de montage

- Pas de refoulement pulsatoire rapide du fluide
- Pas de coups de bâlier
- Pas d'air dans le système
- Tenir compte de la position de montage de l'Aquameter
- Le débit mini/maxi doit se trouver dans la plage linéaire de l'Aquameter sélectionné
- Nettoyage périodique adéquat
- Eviter l'humidité sur la pile et les contacts électriques
- Eviter les perturbations inductives
- Le nombre d'impulsions par litre peut varier en fonction du fluide et de l'installation
- Nous conseillons l'étalonnage des impulsions/litre de l'ensemble de l'installation

Déclaration de conformité

Les directives CE imposées sont respectées par l'Aquameter water+more.

Consignes de sécurité

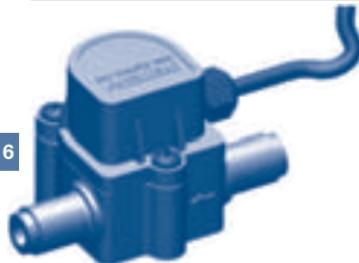
1. Veuillez lire avec soin les présentes instructions d'emploi avant la mise en service. Effectuez toutes les opérations en suivant exactement les instructions.
2. Tenez compte de toutes les instructions et illustrations.
3. N'utilisez que des piles vendues dans le commerce du type CR2032.
4. Veillez à ce que le couvercle de la batterie soit monté correctement. Sinon, des corps étrangers et de l'humidité risqueraient d'y pénétrer.
5. Dans les cas suivants, interrompre immédiatement l'alimentation en courant (retirer la pile) et appeler un technicien.
 - De l'eau ou d'autres liquides ont pénétré dans l'appareil.
 - Malgré le respect de toutes les instructions énoncées dans le présent mode d'emploi, l'appareil ne fonctionne pas correctement.
 - Si l'appareil tombe et que le boîtier est endommagé
 - Si l'affichage de l'appareil ne fonctionne pas
 - Si la touche PROG. ou la touche RESET ne fonctionne pas

N'essayez jamais de réparer quelque chose par vos propres moyens ou d'obtenir un résultat en appuyant arbitrairement sur la touche PROG. ou RESET.

L'électronique intégrée ne fonctionne pas sans alimentation en courant électrique. Si l'appareil est utilisé sans pile ou avec une pile usagée, la mesure est impossible.

5. Installation

16



Module de capteur :

- Lors d'une nouvelle installation, fixer tout d'abord la tête de filtre (voir les Instructions de montage et d'emploi « bestmax » paragraphe Installation)
- En cas de système de filtre pré-installé, retirer le flexible placé du côté sortie sur la tête de filtre en desserrant l'écrou-raccord.

Attention :

couper l'arrivée d'eau vers le système de filtre.
utiliser un outil approprié au démontage (clé à fourche de 19 mm).

- Visser directement le module de capteur à la tête de filtre avec le joint plat (à introduire dans l'écrou-raccord) compris dans la fourniture.

Remarque :

tenir compte de la direction du flux (flèche).

utiliser un outil approprié au montage (clé à fourche de 19 mm).

Fixer le flexible avec le joint plat (à introduire dans l'écrou-raccord) sur le côté sortie du module de capteur (tenir compte de la flèche).

Important :

veiller à ce que

- la longueur de montage de l'Aquameter et les rayons de courbure des flexibles soient respectés
- la direction du flux (repère sur la tête du filtre) soit respectée
- l'appareil de mesure soit monté en position horizontale
- l'appareil ne soit pas exposé à des sollicitations mécaniques
- seuls soient employés des joints et des raccords appropriés aux conditions de fonctionnement prévues
- les conduites situées en amont et en aval de l'appareil soient étayées
- le système soit purgé avant la mise en service



Ecran :

Possibilités de fixation :

- Ruban adhésif double face : (non compris dans le volume de la fourniture)
- Placer un grand morceau de ruban adhésif 50 x 40 mm au dos de l'écran.
- Fixer l'écran à la position souhaitée.

Attention :

la surface d'encollage doit être dégraissée, exempte de poussière et propre.

Vis : (non comprise dans la fourniture) Recommandation ▶ vis à tête plate ; diamètre maxi de la tige 4 mm

6. Programmation

Réglage Capacité du filtre :

Etape	Touche		Affichage
1	PROG.	Appuyer une fois sur la touche « PROG » ▶ « PROG » clignote	000
2	RESET	Appuyer une fois sur la touche « RESET » ▶ le premier chiffre de droite « 0 » clignote	000
3	RESET	En appuyant sur la touche « RESET », régler la valeur souhaitée. ▶ Appuyer deux fois pour obtenir le chiffre « 2 »	002
4	PROG.	Appuyer une fois sur la touche « PROG » pour passer au chiffre suivant ▶ le premier chiffre « 0 » clignote	000
5	RESET	En appuyant sur la touche « RESET », régler la valeur souhaitée. ▶ Appuyer six fois pour obtenir le chiffre « 6 »	000
6	RESET	Répéter l'étape 4 et 5 jusqu'à ce que tous les chiffres soient programmés.	1162
7	PROG.	Appuyer une fois sur la touche « PROG » ▶ la capacité du filtre est réglée	1162

Remise à zéro de la capacité du filtre :
(après le remplacement du filtre à eau)

Etape	Touche	Affichage
		La capacité du filtre est épuisée ► l'affichage clignote
1	RESET	Maintenir la touche « RESET » enfoncée pendant env. 3 sec ► « RESET » apparaît à l'écran
2		La capacité du filtre est remise à zéro

Fonction spéciale :

On peut également lire le nombre total de litres (depuis le début de l'installation de l'Aquameter water+more).

Etape	Touche	Affichage
1	PROG.	Maintenir la touche « PROG » enfoncée pendant env. 5 sec ► « 1 » clignote
2	PROG.	Maintenir la touche « PROG » enfoncée pendant encore env. 5 sec ► le nombre total de litres à partir de la mise en service de l'Aquameter apparaît
3	PROG.	Appuyer une fois sur la touche « PROG » ► Affichage de la capacité actuelle du filtre

Information mémoire :

Il est possible d'appeler les 5 dernières valeurs mesurées. La quantité en litre [L], ainsi que la période de temps [t] sont affichées.

Etape	Touche	Affichage
1	PROG.	Maintenir la touche « PROG » enfoncée pendant env. 5 sec ► « 1 » clignote
2		L'écran affiche la quantité en litres et la période de temps de la dernière mesure
3	RESET	Appuyer une fois sur la touche « RESET » ► la quantité en litres apparaît ainsi que la période de temps de l'avant-dernière mesure
4		Répéter l'étape 3 pour appeler les 5 dernières mesures.
5	PROG.	Appuyer une fois sur la touche « PROG » ► Affichage de la capacité actuelle du filtre

7. Garantie

En cas de panne pendant la période de garantie, veuillez vous adresser à votre partenaire contractuel.



8. Obligations de l'utilisateur

Vous avez fait l'acquisition d'un produit durable et simple à entretenir. Cependant, le matériel technique doit être entretenu régulièrement pour pouvoir continuer à fonctionner parfaitement.

Module de capteur : contrôle d'étanchéité quotidien

Pile : remplacer la pile après env. 5 à 7 ans. La nécessité de remplacer la pile est signalée à l'écran par « BATT ».



Remplacement de la pile :



Desserrer la vis du couvercle (tournevis cruciforme)

Retirer le couvercle puis la pile vide.

Introduire une nouvelle pile (CR2032) (appuyer vers le bas)
Tenir compte de la polarité
Remettre le couvercle en place et le fixer sur le boîtier avec la vis



Les données mémorisées jusqu'à présent ne sont pas perdues lors du remplacement de la pile.

1. Dotazione Aquameter

Display (Fig.1 e Fig. 2)

- a. Tasto "PROG"
- b. Visualizzazione
- c. Tasto "RESET"
- d. Coperchio

- e. Cavo 1,5 m
- f. Vite
- g. Alloggiamento
- h. Pila a bottone 3VDC, tipo CR2032

Unità sensore (Fig. 3)

- i. Alloggiamento in plastica con dado per raccordi da $\frac{3}{8}$ " e filettatura esterna da $\frac{3}{8}$ "
- j. Guarnizione piatta (nessuna figura)
- k. Sensore

Avvertenza: prima dell'installazione rimuovere la protezione igienica sul lato di ingresso e sul lato di uscita.

2. Dati tecnici

Dati tecnici unità sensore:

Filetto di attacco (IN/OUT)	[pollici]	3/8" dado raccordi x 3/8" filettatura attacco
Pressione in entrata (min/max)	[bar]	2-8 bar
Portata	[l/h]	10-100
Perdita di pressione (fino a 100 l/h portata)	[bar]	0,2
Variazione di portata	[%]	+/- 5
Temperatura dell'acqua (min/max)	[°C]	da +4 a +40
Temperatura ambiente (min/max)	[°C]	da +4 a +30
Dimensioni (LxPxA)	[mm]	77 x 43 x 46
Posizione di montaggio		Consigliata orizzontale

Dati tecnici display esterno:

Protezione dagli spruzzi d'acqua:		IP X4
Memoria statica:		5 ultimi azzeramenti
Visualizzazione:		5 posizioni
Contatore:	[l/min]	Decrescente da 99999 a -9999
Posizione di montaggio		Consigliata orizzontale
Dimensioni (LxPxA)	[mm]	62 x 50 x 17
Cavo:		1,5 metri, PVC 2 x 0.25 mm ²
N. ordinazione Aquameter		FS00Y03A00

3. Spiegazione simboli del display e loro significato

- i. Tasto "PROG":** – per l'impostazione
– per uscire dalla modalità Programma
- m. Tasto "RESET":** – azzeramento della capacità filtrante – dopo ogni sostituzione delle candele filtranti bestmax – per l'impostazione
- n. BATT:** Visualizzazione sostituzione pila
- o. OF:** Visualizzazione OverFlow
Compare quando si supera il valore -9999.

- p. PRG:** Compare quando viene programmato l'Aquameter water+more
- q. 12345:** Informazioni memoria
È possibile richiamare le ultime 5 misurazioni. Viene visualizzata la quantità in litri [L] e il tempo [t].
- r. Visualizzazione a 5 posizioni**

4. Informazioni generali

Campo d'impiego

L'Aquameter water+more è stato sviluppato per misurare e controllare la capacità residua dei filtri per acqua water+more. Dopo aver inserito (vedi paragrafo 6) la rispettiva capacità filtrante (vedi Istruzioni per il montaggio e per l'uso bestmax) Aquameter calcola la relativa capacità residua.

È così garantita la sostituzione tempestiva del filtro per acqua water+more. Il display LCD integrato informa l'utente della capacità residua del filtro per acqua water+more.

Indicazioni per il montaggio

- nessuna alimentazione ad impulsi rapidi del mezzo
- nessuno sbalzo di pressione
- assenza di aria nel sistema
- Rispettare la posizione di montaggio di Aquameter
- la portata min/max deve rientrare nella zona lineare dell'Aquameter selezionato
- opportuna pulizia periodica
- evitare l'umidità della pila e dei contatti elettrici
- evitare i guasti induttivi
- Il numero di impulsi per litro può variare a seconda del mezzo e dell'installazione
- Si consiglia di calibrare impulsi/litri in base all'interrata installazione

Dichiarazione di conformità:

water+more rispetta le direttive CE che interessano Aquameter.

Norme di sicurezza

1. Leggere con attenzione le Istruzioni per l'uso prima della messa in funzione. Eseguire esattamente tutte le fasi descritte nelle istruzioni.
2. Rispettare tutte le indicazioni e le figure.
3. Utilizzare solo delle normali pile tipo CR2032.
4. Fare attenzione a montare correttamente il coperchio della pila. In caso contrario potrebbero penetrare corpi estranei e umidità.
5. Nei seguenti casi interrompere immediatamente l'alimentazione elettrica (rimuovere la pila) e far intervenire un tecnico:
 - Acqua o altri liquidi sono entrati nell'apparecchio
 - Nonostante siano state seguite esattamente tutte le indicazioni contenute nelle presenti Istruzioni per l'uso, l'apparecchio non funziona correttamente
 - Quando l'apparecchio cade e si danneggia l'allungamento
 - Quando non funziona la visualizzazione dell'apparecchio
 - Quando non funziona il tasto PROG. o RESETNon cercare mai di riparare di propria iniziativa o di ottenere qualche risultato premendo a caso i tasti PROG. o RESET.
Senza alimentazione elettrica i componenti elettronici integrati non funzionano. Se l'apparecchio viene utilizzato senza pila o con una pila scarica, non è possibile effettuare misurazioni.

5. Installazione

22



Unità sensore:

- In caso di nuova installazione, fissare per primo il coperchio del filtro (vedi Istruzioni per il montaggio e per l'uso di "bestmax" paragrafo Installazione)
- In caso di sistema di filtrazione già installato, rimuovere il tubo flessibile sul lato uscita del coperchio del filtro allentando il dado per raccordi.

Attenzione:

interrompere l'alimentazione dell'acqua al sistema di filtrazione.
per lo smontaggio utilizzare utensili adatti (chiave fissa da 19 mm).

- Avvitare l'unità sensore direttamente al coperchio del filtro utilizzando la guarnizione piatta in dotazione (va inserita all'interno del dado per raccordi).

Avvertenza:

prestare attenzione alla direzione di flusso (freccia).

per il montaggio utilizzare utensili adatti (chiave fissa da 19 mm).

Fissare il tubo flessibile al lato uscita dell'unità sensore (prestare attenzione alla direzione della freccia) utilizzando la guarnizione piatta (va inserite all'interno del dado per raccordi).

Importante:

fare attenzione

- a rispettare la posizione di montaggio dell'Aquameter e i raggi di curvatura dei tubi flessibili!
- a rispettare la direzione di flusso (contrassegno sul coperchio del filtro)!
- che la posizione di montaggio del misuratore sia orizzontale!
- che l'apparecchio non sia sottoposto a nessuno sforzo meccanico!
- ad utilizzare solo elementi di tenuta e di collegamento adatti alle condizioni di utilizzo previste!
- che le tubazioni a monte e a valle dell'apparecchio siano sostenute!
- che il sistema sia sfiatato prima della messa in esercizio!



Display:

Possibilità di fissaggio:

nastro biadesivo: (non in dotazione)

- Fissare un pezzo di nastro adesivo di 50 x 40 mm sul retro del display.
- Fissare il display nella posizione desiderata.

Attenzione:

la superficie di incollaggio deve essere priva di grasso, polvere e sporco.

vite: (non in dotazione) Consiglio ▶ vite a testa piatta; diametro stelo max. 4 mm

6. Programmazione

Impostazione capacità filtrante:

Fase	Tasto		Visualizzazione
1	PROG. 	Premere una volta il tasto "PROG" ► "PROG" lampeggia	
2	RESET 	Premere una volta il tasto "RESET" ► la prima cifra a destra "0" lampeggia	
3	RESET 	Impostare il valore desiderato premendo il tasto "RESET". ► Per impostare il numero "2", premere due volte	
4	PROG. 	Premere una volta il tasto "PROG" per passare alla cifra successiva ► la prima cifra "0" lampeggia	
5	RESET 	Impostare il valore desiderato premendo il tasto "RESET". ► Per impostare il numero "6", premere sei volte	
6	RESET 	Ripetere le fasi 4 e 5 fino ad avere impostato tutte le cifre.	
7	PROG. 	Premere una volta il tasto "PROG" ► la capacità filtrante è impostata	

**Azzeramento della capacità filtrante:
(dopo la sostituzione del filtro per acqua)**

Fase	Tasto		Visualizzazi one
1	RESET	La capacità filtrante è esaurita ► La visualizzazione lampeggia Tenere premuto il tasto "RESET" per circa 3 sec ► sul display compare "RESET"	
2		La capacità filtrante è stata azzerata	

Funzione speciale:

È possibile leggere anche il numero di litri totale (a partire dall'installazione dell'Aquameter water+more).

Fase	Tasto		Visualizzazione
1	PROG.	Tenere premuto il tasto "PROG" per circa 5 sec ► "1" lampeggia	
2	PROG.	Tenere premuto ancora 5 sec il tasto "PROG" ► compare la quantità totale di litri da quanto è stato messo in funzione Aquameter	total
3	PROG.	Premere una volta il tasto "PROG" ► Visualizzazione dell'attuale capacità filtrante	

Informazioni in memoria

È possibile richiamare le ultime 5 misurazioni.
Viene visualizzata la quantità in litri [L] e il tempo [t].

Fase	Tasto		Visualizzazione
1	PROG.	Tenere premuto il tasto "PROG" per circa 5 sec ► "1" lampeggia	
2		Sul display compare la quantità in litri e il tempo dell'ultima misurazione	
3	RESET	Premere una volta il tasto "RESET" ► compare la quantità in litri e il tempo della penultima misurazione	
4		Ripetere la fase 3 per richiamare le ultime 5 misurazioni.	
5	PROG.	Premere una volta il tasto "PROG" ► Visualizzazione dell'attuale capacità filtrante	

7. Garanzia

In caso di guasto durante il periodo di garanzia, rivolgersi al proprio rivenditore autorizzato.



8. Obblighi dell'utente

Il prodotto acquistato è di lunga durata e di facile manutenzione. Tuttavia ogni apparecchiatura tecnica necessita di regolari lavori di manutenzione per mantenere un perfetto funzionamento.

Unità sensore: controllare ogni giorno la tenuta

Pila: dopo 5-7 anni deve essere sostituita la pila. Sul display viene segnalato con "BATT" che è necessario sostituire

25



Sostituzione della pila:



Svitare le viti sul coperchio
(cacciavite a croce)

Rimuovere il coperchio e
quindi la pila esaurita.

Inserire una nuova pila
(CR2032) (premere verso
il basso)
Fare attenzione alla polarità!
Fissare quindi il coperchio
con la viti all'alloggiamento



I dati finora salvati non
vanno persi quando si so-
stituisce la pila.

1. Omvang van de levering Aquameter

Display (afb. 1 en abf. 2)

- a. Toets "PROG"
- b. Weergave
- c. Toets "RESET"
- d. Afdekking

- e. Kabel 1,5 m
- f. Schroef
- g. Behuizing
- h. Knoopcel 3VDC, type CR2032

Sensoreenheid (afb. 3)

- i. Kunststof behuizing met $\frac{3}{8}$ " wartelmoer en $\frac{3}{8}$ " buitenschroefdraad
- j. Vlakke afdichting (zonder afbeelding)
- k. Sensor

Aanwijzing: Hygiënebescherming aan de ingangskant en de uitgangskant voor de installatie verwijderen.

2. Technische gegevens

Technische gegevens sensoreenheid:

Aansluitschroefdraad (IN/OUT)	[Inch]	3/8" WM x 3/8" AS
Ingangsdruk (min/max)	[bar]	2–8 bar
Drustromingsvermogen	[l/h]	10–100
Drukverlies (tot 100 l/h doorstroming)	[bar]	0,2
Doorstromingsafwijkingen	[%]	+/- 5
Watertemperatuur (min/max)	[°C]	+4 tot +40
Omgevingstemperatuur (min/max)	[°C]	+4 tot +30
Afmetingen (LxBxH)	[mm]	77 x 43 x 46
Inbouwpositie		Horizontaal aanbevolen

Technische gegevens display extern:

Spatwaterdicht:		IP X4
Statistisch geheugen:		5 laatste nullingen
Weergave:		5 tekens
Teller:	[l/min]	Omlaag van 99999 tot -9999
Inbouwpositie		Horizontaal aanbevolen
Afmetingen (LxBxH)	[mm]	62 x 50 x 17
Kabel:		1.5 meter, PVC 2 x 0.25 mm ²
Bestelnummer Aquameter		FS00Y03A00

3. Toelichting van de displaysymbolen en betekening

- I. **"PROG" toets:** – voor het instellen
– om de programmamodus te verlaten
- m. **"RESET" toets:** – Terugzetten van de filtercapaciteit na elke vervanging van de bestmax filterkaarsen
– voor het instellen
- n. **BATT:** Indicatie batterijwissel
- o. **OF:** OverFlow indicatie
verschijnt als de waarde -99999 wordt overschreden.

- p. **PRG:** verschijnt als de water+more Aquameter geprogrammeerd wordt
- q. **12345:** Geheugeninfo
De mogelijkheid bestaat om de laatste 5 metingen op te roepen.
De hoeveelheid liters [L], evenals de periode [t] worden weergegeven.
- r. **Weergave met 5 tekens**

4. Algemeen

Toepassingsgebied

De water+more Aquameter werd ontwikkeld om de restcapaciteit van water+more waterfilters te meten en te controleren. Na het invoeren (zie paragraaf 6) van de betreffende filtercapaciteit (zie montage- en bedieningshandleiding bestmax) berekent de Aquameter de betreffende restcapaciteit. Een tijdige vervanging van het water+more waterfilter is daardoor gewaarborgd. De ingebouwde LCD-weergave informeert de gebruiker over de restcapaciteit van de water+more waterfilters.

Montageaanwijzingen

- geen snel pulserend transport van het medium
- geen drukterugslagen
- geen lucht in het systeem
- Rekening houden met de inbouwpositie van de Aquameter
- min/max doorstroming moet in het lineaire gedeelte van de geselecteerde Aquameter liggen
- geschikte periodieke reiniging
- Vocht bij de batterij en de elektrische contacten vermijden
- Inductieve storingen moeten worden vermeden
- Het aantal impulsen per liter kan naar gelang het medium en de installatie afwijken
- Wij adviseren u daarom de impulsen/liter met de hele installatie teijken

Conformiteitverklaring

Aan de voorgeschreven CE-richtlijnen wordt door de water+more Aquameter voldaan.

Veiligheidsvoorschriften

1. Lees deze bedieningshandleiding voor de ingebruikname opmerkzaam door. Voer alle stappen precies volgens de handleiding uit.
2. Neem alle aanwijzingen en afbeeldingen in acht.
3. Gebruik allen in de handel gebruikelijke batterijen van het type CR2032.
4. Let erop dat het batterijdeksel correct gemonteerd is. Anders kunnen er vreemde voorwerpen en vocht binnendringen.
5. In de volgende gevallen moet u de stroomtoevoer onmiddellijk onderbreken (batterij verwijderen) en contact opnemen met een monteur:
 - als water of andere vloeistoffen in het apparaat zijn binnengedrongen
 - Ondanks nauwkeurig opvolgen van alle aanwijzingen die in deze bedieningshandleiding werden gegeven, functioneert het apparaat niet correct
 - als het apparaat valt en de behuizing beschadigd is
 - als het display van het apparaat niet functioneert
 - als de PROG.- of de RESET-toets niet functioneert

Probeer in geen geval zelf iets te repareren of door doelloos indrukken van de PROG.- of RESET-toets iets te bewerkstelligen.

Zonder stroomvoorziening functioneert de ingebouwde elektronica niet. Als het apparaat zonder c.q. met een uitgeputte batterij wordt toegepast, is een meting niet mogelijk.

5. Installatie



28

- De sensoreenheid moet met de bij de levering inbegrepen vlakke afdichting (wordt in de wartelmoer gelegd) direct aan de filterkop worden geschroefd.

Aanwijzing:

Let op de doorstromingsrichting (pijl).

voor de montage geschikt werktuig (vorksleutel 19 mm) gebruiken.

Slang met vlakke afdichting (wordt in de wartelmoer gelegd) aan de uitgangszijde van de sensoreenheid (let op pijlrichting) bevestigen.

Belangrijk:

Let erop dat

- de inbouwlengte van de Aquameter en de buigradia van de slangen worden aangehouden!
- de doorstromingsrichting (markering op de filterkop) wordt aangehouden!
- de inbouwpositie van het meetapparaat horizontaal is!
- het apparaat niet aan mechanische belasting mag worden blootgesteld!
- alleen afdichtings- en verbindingselementen worden gebruikt,
die geschikt zijn voor de geplande bedrijfsomstandigheden!
- de buisleidingen voor en achter het apparaat worden ondersteund!
- het systeem voor de ingebruikname wordt ontluucht!

Sensoreenheid

- Bij een nieuwe installatie bevestigt u eerst de filterkop (zie montage- en bedieningshandleiding "bestmax" paragraaf Installatie)
- Bij een reeds voorgeinstalleerd filtersysteem verwijdert u de slang aan de uitgangszijde van de filterkop, door de wartelmoer los te draaien.

Let op:

de watertoever naar het filtersysteem moet onderbroken zijn.
voor de demontage geschikt werktuig (vorksleutel 19 mm) gebruiken.

Display

Bevestigingsmogelijkheden:

Dubbelzijdig plakband: niet bij de levering inbegrepen)

- Een 50 x 40 mm groot stuk plakband aan de achterkant van het display bevestigen.
- Display op gewenste positie vastplakken.



Let op:

het te beplakken oppervlak moet vet-, stof- en vuilvrij zijn.

Schroef: (niet bij de levering inbegrepen) Advies ► vlakke schroef; max. schachtdiameter 4 mm

6. Programmering

Instelling filtercapaciteit:

Stap	Toets	Weergave	29
1	PROG. █	000	
		000	
2	RESET █	000	
		000	
3	RESET █	000	
		000	
4	PROG. █	000	
		000	
5	RESET █	000	
		000	
6	RESET █	1162	
		1162	
7	PROG. █	1162	
		1162	

Terugzetten van de filtercapaciteit: (na vervanging waterfilter)

Stap	Toets	Weergave
		Filtercapaciteit is verbruikt ► De weergave knippert
1	RESET	Toets "RESET" ca. 3 sec ingedrukt houden ► op het display verschijnt "RESET"
2		De filtercapaciteit is teruggezet

30 Speciale functie:

Ook kan het totaal aantal liters (vanaf begin van de water+more Aquameter installatie) worden afgelezen.

Stap	Toets	Weergave
1	PROG.	Toets "PROG" ca. 5 sec ingedrukt houden ► "1" knippert
2	PROG.	Toets "PROG" nogmaals ca. 5 sec ingedrukt houden ► het totaal aantal liters sinds de inbedrijfstelling van de Aquameter wordt weergegeven
3	PROG.	Toets "PROG" eenmaal indrukken ► Weergave van de actuele filtercapaciteit

Geheugeninfo:

De mogelijkheid bestaat om de laatste 5 metingen op te roepen. De hoeveelheid liters [L], evenals de periode [t] worden weergegeven.

Stap	Toets	Weergave
1	PROG.	Toets "PROG" ca. 5 sec ingedrukt houden ► "1" knippert
2		Op het display verschijnt de hoeveelheid liters en de periode van de laatste meting
3	RESET	Toets "RESET" eenmaal indrukken ► de hoeveelheid liters en de periode van de een na laatste meting verschijnt
4		Stap 3 herhalen om de laatste 5 metingen op te roepen.
5	PROG.	Toets "PROG" eenmaal indrukken ► Weergave van de actuele filtercapaciteit

7. Garantie



In geval van storing tijdens de garantieperiode, neemt u a.u.b. contact op met uw contractpartner.

8. Plichten van de exploitant

U heeft een duurzaam en servicevriendelijk product gekocht. Elk technisch apparaat heeft echter regelmatige servicewerkzaamheden nodig om de onberispelijke functie te behouden.

Sensoreenheid: dagelijks op dichtheid controleren

Batterij: na ca. 5–7 jaar moet de batterij worden vervangen. De noodzakelijke batterijwissel wordt op het display met "BATT" weergegeven.



31

Batterijwissel:



schroeven op het deksel losdraaien (kruiskopschroevendraaier)

Deksels en vervolgens de lege batterijen verwijderen.

Nieuwe batterij (CR2032) plaatsen (omlaag drukken)
Op de polariteit letten!
Deksel vervolgens met de schroef op de behuizing bevestigen



De tot dan toe opgeslagen gegevens gaan bij de batterijwissel niet verloren.

1. Leveringsomfang Aquameter

Display (ill. 1 og ill. 2)

- a. Tast "PROG"
- b. Display
- c. Tast "RESET"
- d. Låg

- e. Kabel 1,5 m
- f. Skrue
- g. Hus
- h. Knapcelle 3VDC,
type CR2032

Sensorenhed (ill. 3)

- i. Plastikboks med $\frac{3}{8}$ " omløbermøtrik og $\frac{3}{8}$ " udvendigt gevind
- j. Flad pakning (ikke afbilledet)
- k. Sensor

Henvisning: Fjern hygiejnebeskyttelsen både på indgangssiden og på udgangssiden inden installationen.

2. Tekniske data

Tekniske data sensorenhed:

Tilslutningsgevind (IN/OUT)	[tommer]	3/8" omløbermøtrik x 3/8" tilslutningsgevind
Indgangstryk (min/max)	[bar]	2-8 bar
Floweffekt	[l/h]	10-100
Tryktab (op til 100 l/h flow)	[bar]	0,2
Flowafvigeler	[%]	+/- 5
Vandtemperatur (min/max)	[°C]	+4 til +40
Omgivelsestemperatur (min/max)	[°C]	+4 til +30
Mål (LxBxH)	[mm]	77 x 43 x 46
Installationsposition	Anbefalet:	vandret

Tekniske data eksternt display:

Dråbe-vandtæt:	IP X4
Statistisk lager:	5 sidste nulstillinger
Display:	5 pladser
Tæller:	[l/min]
	Nedad fra 99999 til -9999
Installationsposition	Anbefalet: vandret
Mål (LxBxH)	[mm]
Kabel:	62 x 50 x 17
	1,5 meter, PVC
Bestillingsnummer Aquameter	2 x 0,25 mm ²
	FS00Y03A00

3. Forklaring på display-symboler og deres betydning

- I. "PROG" tast:** – til indstilling – for at forlade programmodus
- m. "RESET" tast:** – nulstilling af filterkapaciteten efter hver udskiftning af bestmax filterpatroner – til indstilling
- n. BATT:** Visning batteri skift
- o. OF:** Over Flow visning – Vises, hvis værdien -99999 overskrides.

- p. PRG:** Vises, når water+more Aquameter programmes
- q. 12345:** Memory-info
Det er muligt at opkalde de sidste 5 målinger. Så vises litermængden [L] samt tidsrummet [t].
- r. 5-cifret visning**

4. Generelt

Anvendelsesområde

water+more Aquametret er udviklet til at måle og kontrollere restkapaciteten af water+more vandfiltre. Efter inddæsning (se afsnit 6) af den pågældende filterkapacitet (se installations- og betjeningsvejledning bestmax) beregner Aquametret den aktuelle restkapacitet. Dermed er en rettidig udskiftning af water+more vandfiltrene sikret.

Det installeret LCD-display oplyser brugeren om water+more vandfiltrenes restkapacitet.

Henvisninger for installation

- ingen hurtigt pulserende transport af mediet
- ingen tryktilbageslag
- ingen luft i systemet
- tag hensyn til Aquametrets installationsposition
- min/max. flow skal ligge i det valgte Aquameters nærmeste område
- rengøring med passende mellemrum
- undgå fugtighed ved batteriet og de elektriske kontakter
- undgå induktive forstyrrelser
- Impulstallet pr. liter kan afvige, alt efter medie og installation
- Vi anbefaler en justering af impulser/liter med hele installationen

Overensstemmelsesattest:

De foreskrevne CE-direktiver opfyldes af water+more Aquametret.

Sikkerhedsforskrifter

1. Læs betjeningsvejledningen opmærksomt igennem inden ibrugtagningen. Gennemfør alle skridt præcist efter vejledningen.
2. Vær opmærksom på alle anvisninger og illustrationer.
3. Brug altid kun almindelige batterier af typen CR2032.
4. Sørg for, at batteri - låget er monteret korrekt. Ellers kan der trænge fremmedlegemer og være ind.
5. I de følgende tilfælde skal strømtiforslen straks afbrydes (batteriet tages ud) og en tekniker tilkaldes:
 - Der er trængt vand eller andre væsker ind i apparatet
 - Til trods for, at alle anvisninger, som gives i denne betjeningsvejledning, er overholdt, fungerer apparatet ikke korrekt
 - Når apparatet falder ned, og huset er beskadiget
 - Når apparatets display ikke fungerer
 - Hvis PROG.- eller RESET-tasten ikke fungerer

Prøv under ingen omstændigheder på selv at reparere noget eller at fremkalde en reaktion ved planløst at trykke på PROG.- eller RESET-tasten.

Uden strømforsyning fungerer den indbyggede elektronik ikke. Hvis apparatet bruges uden batteri eller med opbrugt batteri, er en måling ikke mulig.

5. Installation



Sensorenhed:

- Ved en ny installation skal filterhovedet fastgøres først (se installations- og driftsvejledning "bestmax" afsnittet Installation)
- Ved et allerede installeret filtersystem skal De fjerne slangen ved filterhovedets udgangsside ved at løsne omløbermøtrikken.

Bemærk:

Vandtilførslen til filtersystemet skal være afbrudt.

Brug værktøj, som egner sig til afdæmpningen (19 mm gaffelnøgle).

- Skru sensorenheden med den fladpakning, som er inkluderet i leveringen (lægges ind i omløbermøtrikken), direkte sammen med filterhovedet.

34

Henvisning:

Vær opmærksom på flowretningen (pil).

Brug værktøj, som egner sig til monteringen (19 mm gaffelnøgle).

Slangen fastgøres sammen med fladpakningen (lægges ind i omløbermøtrikken) på sensorenhedens udgangsside (vær opmærksom på pilens retning).

Vigtigt:

Sørg for, at

- Aquameters installationslængde og slangernes bøjeradier overholdes!
- flowretningen (markering på filterhovedet) overholdes!
- måleapparatet er indbygget i en vandret position!
- apparatet ikke må udsættes for nogen mekanisk belastning!
- der kun indsættes tætnings- og forbindelseselementer, som egner sig til de påtænkte driftsbetingelser!
- rørledningerne bliver støttet før og efter apparatet!
- systemet udluftes inden i brugtagning!

Display:

Fastgørelsesmuligheder: Dobbeltklæbende tape: (ikke inkluderet i pakken)

- Et 50 x 40 mm stort stykke tape fastgøres på bagsiden af displayet.
- Displayet klæbes fast på den ønskede sted.



Bemærk:

Klæbefladen skal være fri for fedt, støv og snavs.

Skrue: (ikke inkluderet i pakken) Anbefaling ▶ Fladhovedet skrue; max. skaftdiameter 4 mm

6. Programmering

Indstilling af filterkapaciteten:

Trin	Tast	Display
1	PROG. 	Tryk én gang på tasten "PROG" ► "PROG" blinker
2	RESET 	Tryk én gang på tasten "RESET" ► det første tal til højre "0" blinker
3	RESET 	Indstil den ønskede værdi ved at trykke på "RESET" tasten. ► For tallet "2" trykkes to gange
4	PROG. 	Tryk én gang på tasten "PROG" for at skifte til det næste tal ► det første tal "0" blinker
5	RESET 	Indstil den ønskede værdi ved at trykke på "RESET" tasten. ► For tallet "6" trykkes seks gange
6	RESET 	Gentag trin 4 og 5, til alle tal er indstillet.
7	PROG. 	Tryk én gang på tasten "PROG" ► filterkapaciteten er indstillet

35

**Nulstilling af filterkapaciteten
(efter udskiftning af vandfiltret):**

Trin	Tast		Display
		Filterkapaciteten er opbrugt ► Displayet blinker	
1	RESET	Hold tasten "RESET" trykket nede i ca. 3 sek. ► på displayet vises "RESET"	
2		Filterkapaciteten er nulstillet	

Specialfunktion:

Man kan også få udskrevet det totale literantal (fra water+more Aquameter-installationens begyndelse).

36

Trin	Tast		Display
1	PROG.	Hold tasten "PROG" trykket nede i ca. 5 sek. ► "1" blinker	
2	PROG.	Hold tasten "PROG" trykket nede i ca. 5 sek. igen ► så vises det totale literantal fra ibrugtagningen af Aqua-metret	total
3	PROG.	Tryk én gang på tasten "PROG" ► Visning af den aktuelle filter-kapacitet	

Memory-info:

Det er muligt at opkalde de sidste 5 målinger.
Så vises litermængden [L] samt tidsrummet [t].

Trin	Tast		Display
1	PROG.	Hold tasten "PROG" trykket nede i ca. 5 sek. ► "1" blinker	
2		På displayet vises mængden i liter og tidspunktet for den sidste måling	
3	RESET	Tryk én gang på tasten "RESET" ► så vises mængden i liter og tidspunktet for den næstsidste måling	
4		Gentag trin 3 for at opkalde de sidste 5 målinger.	
5	PROG.	Tryk én gang på tasten "PROG" ► Visning af den aktuelle filter-kapacitet	

7. Garanti

I tilfælde af fejl under garantiperioden bedes De henvende Dem til Deres autoriserede forhandler.



8. Ejerens pligter

De har købt et holdbart og servicevenligt produkt.

Men alle tekniske apparater har brug for regelmæssige servicearbejder for at bevare en upåklagelig funktion.

Sensorenhed: daglig kontrol for tæthed

Batteri: efter ca. 5–7 år bør batteriet udskiftes. At det er nødvendigt at udskifte batteriet, vises på displayet med "BATT".



Udskiftning af batteriet:



Skruerne på låget løsnes
(stjerneskruetrækker)

Fjern låget og derefter det
opbrugte batteri.

Indsæt et nyt batteri
(CR2032) (tryk det ned)
Sørg for, at polerne ven-
der rigtigt! Derefter fast-
gøres låget på huset med
skruen



37

De indtil da gemte data
går ikke tabt ved udskift-
ning af batteriet.

1. Volume de fornecimento do Aquameter

Display (fig. 1 e fig. 2)

- a. Tecla "PROG"
- b. Indicação
- c. Tecla "RESET"
- d. Cobertura

Cabo 1,5 m

- e. Cabo 1,5 m
- f. Parafuso
- g. Caixa
- h. Pilha tipo botão 3VDC, tipo CR2032

Sensor (fig. 3)

- i. Caixa de plástico com porca de capa $\frac{3}{8}$ " e rosca fêmea %"
- j. Junta plana (sem figura)
- k. Sensor

Nota: remover a proteção de higiene, tanto do lado de entrada como de saída, antes de iniciar a instalação.

2. Dados técnicos

Dados técnicos do sensor:

Rosca de união (IN/OUT)	[pole-gadas]	Porca de capa 3/8" x rosca de união 3/8"
Pressão de entrada (mín./máx.)	[bar]	2–8 bar
Potência do fluxo	[l/h]	10–100
Perda de pressão (fluxo até 100 l/h)	[bar]	0,2
Desvios do fluxo	[%]	+/- 5
Temperatura da água (mín./máx.)	[°C]	+4 até +40
Temperatura ambiente (mín./máx.)	[°C]	+4 até +30
Dimensões (CxLxA)	[mm]	77 x 43 x 46
Posição de montagem		Na horizontal, recomendado

Dados técnicos display externo:

Estanque contra salpicos de água:		IP X4
Memória estática:		5 últimas reposições a zero
Indicação:		5 dígitos Decrescente de 99999 até -9999
Contador:	[l/min]	Na horizontal, recomendado
Posição de montagem		
Dimensões (CxLxA)	[mm]	62 x 50 x 17
Cabo:		1,5 metros, PVC 2 x 0,25 mm ²
Número de encomenda do Aquameter		FS00Y03A00

3. Explicações acerca dos símbolos do display do respectivo significado

- i.** Tecla "PROG": – para programar
– para sair do modo de programação
- m.** Tecla "RESET": – reposição da capacidade do filtro após cada substituição dos elementos filtrantes best-max– para programar
- n.** **BATT:** Indicação de substituição da pilha
- o.** **OF:** Indicação de OverFlow
Surge quando o valor -99999 é ultrapassado.

- p.** **PRG:** Surge quando o Aquameter da water+more é programado
- q.** **12345:** Informação da memória
Existe a possibilidade de consultar as últimas 5 medições. Para cada uma é indicada a quantidade de litros [L] bem como o período de tempo [t].
- r.** **Indicação de 5 dígitos**

4. Geral

Campo de aplicação

O Aquameter da water+more foi desenvolvido para medir e controlar a capacidade residual dos filtros de água da water+more. Depois de introduzir (ver secção 6) a respectiva capacidade do filtro (ver Manual de montagem e Manual de instruções bestmax) o Aquameter calcula a respectiva capacidade residual.

Deste modo é garantida uma substituição atempada dos filtros de água da water+more. A indicação LCD montada informa o utilizador da capacidade residual dos filtros de água da water+more.

Indicações sobre a montagem

- sem transporte por impulsos do fluido
- sem retorno de pressão
- sem ar no sistema
- Respeitar a posição de montagem do Aquameter
- fluxo mín./máx. devia encontrar-se na área linear do Aquameter escolhido
- limpeza periódica adequada
- Evitar humidade junto da pilha e dos contactos eléctricos
- As avarias indutivas devem ser evitadas
- A quantidade de impulsos por litro pode variar consoante o líquido utilizado e o tipo de instalação
- Aconselhamos aferir os impulsos/litros com toda a instalação

Declaração de conformidade:

O Aquameter da water+more cumpre as directivas CE prescritas por lei.

Normas de segurança

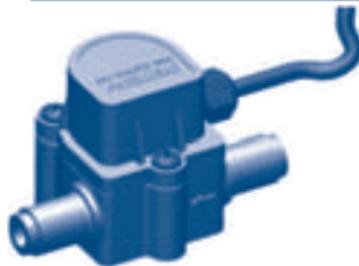
1. Leia cuidadosamente este manual de instruções cuidadosamente antes da colocação em funcionamento. Execute todos os passos exactamente da forma descrita no manual.
2. Respeite todas as indicações e figuras.
3. Utilize somente pilhas convencionais do tipo CR2032.
4. Certifique-se de que a tampa da pilha está correctamente montada. Caso contrário, podem penetrar corpos estranhos e humidade.
5. Nos seguintes casos deve ser imediatamente interrompida a alimentação da rede (remover a pilha) e chamado um técnico:
 - Água ou outros líquidos penetraram no aparelho
 - Apesar da observância rigorosa de todas as indicações contidas neste manual de instruções o aparelho não funciona correctamente
 - Se o aparelho cair ou a caixa estiver danificada
 - Se a indicação do aparelho não funcionar
 - Se a tecla PROG. ou a tecla RESET não funcionarem

39

Nunca tente reparar algo pessoalmente ou mudar algo ao premir aleatoriamente a tecla PROG. ou a tecla RESET.

Sem alimentação de rede o sistema electrónico instalado não funciona. Se o aparelho for operado sem pilha ou com pilha fraca, não é possível fazer uma medição.

5. Instalação



Sensor:

- No caso de uma reinstalação fixe em primeiro a cabeça do filtro (ver Manual de montagem e Manual de instruções "bestmax" secção Instalação)
- No caso de um sistema de filtragem pré-instalado remova a mangueira na parte exterior da cabeça do filtro soltando a porca de capa.

Atenção:

o abastecimento de água para o sistema de filtragem deve estar interrompido. para a desmontagem utilize ferramentas adequadas (chave de bocas simples 19 mm)

- Aparafuse o sensor directamente à cabeça do filtro com a ajuda da junta plana (é colocada na porca de capa) incluída no volume de fornecimento.

Nota:

ter em atenção o sentido do fluxo (seta).

40

para a montagem utilize ferramentas adequadas (chave de bocas simples 19 mm).

Fixar a mangueira na parte exterior do sensor (respeitar o sentido da seta) com a ajuda da junta plana.

Importante:

tenha em atenção que

- o comprimento de montagem do Aquameter e os raios de curvatura das mangueiras sejam respeitados!
- que o sentido do fluxo (marcação na cabeça do filtro) seja respeitado!
- que a posição de montagem do aparelho de medição seja horizontal!
- que o aparelho não pode ser submetido a cargas mecânicas!
- só sejam colocados elementos de vedação e ligação, para os quais as condições de funcionamento sejam apropriadas!
- os tubos estejam apoiados antes e depois do aparelho!
- o sistema seja ventilado antes da colocação em funcionamento!

Display:

Possibilidades de fixação: Fita adesiva de dupla face: (não incluída no volume de fornecimento)

- Fixe uma fita adesiva do tamanho 50 x 40 mm na parte de trás do display.
- Cole o display na posição desejada.



Atenção:

a superfície onde se vai colar o display deve estar isenta de gordura, poeira e sujidade.

Parafuso: (não incluído no volume de fornecimento)

Recomendação ▶ Parafuso de cabeça chata; máx. diâmetro da haste 4 mm

6. Programação

Ajuste da capacidade do filtro:

Passo	Tecla		Indicação
1	PROG. 	Pressionar uma vez a tecla "PROG" ▶ "PROG" pisca	
2	RESET 	Pressionar uma vez a tecla "RESET" ▶ o primeiro dígito à direita "0" pisca	
3	RESET 	Ajustar o valor desejado pressionando a tecla "RESET". ▶ Para o número "2" pressionar duas vezes	
4	PROG. 	Pressionar uma vez a tecla "PROG" para mudar para o dígito seguinte ▶ o primeiro dígito "0" pisca	
5	RESET 	Ajustar o valor desejado pressionando a tecla "RESET". ▶ Para o número "6" pressionar seis vezes	
6	RESET 	Repetir o passo 4 e 5, até estarem ajustados todos os dígitos.	
7	PROG. 	Pressionar uma vez a tecla "PROG" ▶ a capacidade do filtro está ajustada	

Reposição da capacidade do filtro (depois da troca do filtro da água)

Passo	Tecla		Indicação
		A capacidade do filtro está esgotada ► A indicação pisca	
1	RESET	Mantar a tecla "RESET" premida durante aprox. 3 s ► no display surge "RESET"	
2		A capacidade do filtro está resposta	

Função especial:

Também pode ser lida a quantidade total de litros (a partir do inicio da instalação do Aquameter da water+more).

Passo	Tecla		Indicação
1	PROG.	Mantar a tecla "PROG" premida durante aprox. 5 s ► "1" pisca	
2	PROG.	Voltar a premir a tecla "PROG" durante aprox. 5 s ► surge a quantidade total de litros a partir da colocação em funcionamento do Aquameter	total
3	PROG.	Pressionar uma vez a tecla "PROG" ► Indicação da capacidade actual do filtro	

Informação da memória:

Existe a possibilidade de consultar as últimas 5 medições. Para cada uma é indicada a quantidade de litros [L] bem como o período de tempo [t].

Passo	Tecla		Indicação
1	PROG.	Mantar a tecla "PROG" premida durante aprox. 5 s ► "1" pisca	
2		No display surge a quantidade de litros e o período de tempo da última medição	
3	RESET	Pressionar uma vez a tecla "RESET" ► surge a quantidade de litros e o período de tempo da penúltima medição	
4		Repetir o passo 3, para consultar as últimas 5 medições.	
5	PROG.	Pressionar uma vez a tecla "PROG" ► Indicação da capacidade actual do filtro	

7. Garantia



No caso de ocorrer uma falha durante a garantia, entre em contacto com o seu agente autorizado.

8. Obrigações do utilizador

Acabou de adquirir um produto com uma longa vida útil e de fácil manutenção. No entanto, todos os aparelhos necessitam de uma manutenção regular que assegure um funcionamento perfeito.

Sensor: verificar diariamente quanto à estanqueidade

Pilha: após aprox. 5–7 anos a pilha deve ser substituída. Quando é necessário substituir a pilha surge "BATT" no display.



Substituição da pilha:



Solte os parafusos na tampa (chave Phillips)

Remova a tampa e depois a pilha gasta.

Coloque a nova pilha (CR2032) (pressione para baixo)
Prestar atenção à polaridade correcta!
De seguida fixe a tampa na caixa com o parafuso



43

Os dados até aí memorizados não se perdem durante a substituição da pilha.

1. Volumen de suministro del Aquameter

Pantalla (fig.1 y fig. 2)

- a. Tecla "PROG"
- b. Indicador
- c. Tecla "RESET"
- d. Cubierta

- e. Cable de 1,5 m
- f. Tornillo
- g. Carcasa
- h. Pila de botón de 3VCC, tipo CR2032

Unidad del sensor (fig. 3)

- i. Carcasa de plástico con tuerca de unión de $\frac{3}{8}$ " y tuerca exterior de $\frac{3}{8}$ "
- j. Junta plana (sin ilustración)
- k. Sensor

Nota: Antes de la instalación, retirar la protección higiénica tanto del lado de entrada como del de salida.

2. Datos técnicos

Datos técnicos de la unidad del sensor:

Rosca de conexión (IN/OUT)	[pulgadas]	Tuerca de unión de $\frac{3}{8}$ " x rosca de conexión de $\frac{3}{8}$ "
Presión de entrada (mín/máx)	[bar]	2–8 bar
Rendimiento de caudal	[l/h]	10–100
Pérdida de presión (hasta 100 l/h de caudal)	[bar]	0,2
Diferencias de caudal	[%]	+/- 5
Temperatura del agua (mín/máx)	[°C]	de +4 a +40
Temperatura ambiente (mín/máx)	[°C]	de +4 a +30
Dimensiones (LxAnxAI)	[mm]	77 x 43 x 46
Posición de montaje		Se recomienda la posición horizontal

Datos técnicos de la pantalla externa:

Estanca a las salpicaduras de agua:		IP X4
Memoria estática:		las 5 últimas puestas a cero
Indicador:		5 dígitos
Contador:	[l/min]	Decreciente desde 99999 hasta -9999
Posición de montaje		Se recomienda la posición horizontal
Dimensiones (LxAnxAI)	[mm]	62 x 50 x 17
Cable:		1,5 metros, PVC 2 x 0,25 mm ²
Número de pedido de Aquameter		FS00Y03A00

44

3. Explicación de los símbolos de la pantalla y de su significado

- i. Tecla "PROG":** – para configurar
– para salir del modo de programación
- m. Tecla "RESET":** – puesta a cero de la capacidad de filtración después de cada cambio de las bujías filtrantes bestmax– para configurar
- n. BATT:** Indicador para el cambio de las baterías
- o. OF:** Indicador de OverFlow
Aparece cuando se sobrepasa el valor -99999.

- p. PRG:** Aparece cuando se está programando el Aquameter water+more
- q. 12345:** Información de la memoria
Existe la posibilidad de consultar las 5 últimas mediciones. En cada caso se indicará la cantidad de litros [L], así como el periodo [t].
- r. Indicador de 5 dígitos**

4. Generalidades

Ámbito de aplicación

El Aquameter water+more ha sido diseñado para medir y controlar la capacidad restante de los filtros de agua water+more. Después de introducir (consultar el apartado 6) la capacidad de filtración correspondiente (consultar las instrucciones de montaje y de manejo bestmax), el Aquameter calcula la capacidad restante respectiva.

Con ello se garantiza que el filtro de agua water+more se cambie a tiempo. El indicador LCD incorporado informa al usuario sobre la capacidad restante del filtro de agua water+more.

Indicaciones para el montaje

- no transportar el medio a impulsos rápidos
- evitar los contragolpes de presión
- el sistema no debe tener aire
- tener en cuenta la posición de montaje del Aquameter
- el caudal mín./máx debe estar en el margen lineal del Aquameter seleccionado
- limpieza periódica adecuada
- evitar la humedad en la batería y en los contactos eléctricos
- evitar las perturbaciones inductivas
- el número de impulsos por litro puede diferir dependiendo del medio y de la instalación
- recomendamos calibrar los impulsos/litro con la instalación completa

Declaración de conformidad:

El Aquameter water+more cumple las Directivas prescritas de la CE.

Normas de seguridad

1. Antes de la puesta en marcha, lea atentamente estas instrucciones de manejo. Siga exactamente todos los pasos de las instrucciones.
2. Tenga en cuenta todas las instrucciones y las ilustraciones.
3. Utilice únicamente baterías habituales en el comercio del tipo CR2032.
4. Compruebe que la tapa de la batería esté montado correctamente. De lo contrario pueden penetrar cuerpos extraños y humedad.
5. En los siguientes casos debe introducirse inmediatamente la alimentación de corriente (quitar la batería) y llamar al técnico:
 - En caso de que haya entrado agua u otros líquidos en el aparato
 - En caso de que, a pesar de haber seguido exactamente todas las indicaciones de estas instrucciones de manejo, el aparato no funcione correctamente
 - En caso de que el aparato se haya caído o la carcasa esté dañada
 - Si no funciona el indicador del aparato
 - Si no funciona la tecla PROG. o la tecla RESET

En ningún caso debe intentar realizar una reparación usted mismo, ni probar a arreglarlo pulsando al azar las teclas PROG. o RESET.

El sistema electrónico incorporado no funciona sin alimentación eléctrica. En caso de que se ponga el aparato en funcionamiento sin batería o con la batería gastada, no es posible realizar ninguna medición.

5. Instalación



Unidad del sensor:

- en caso de nueva instalación, debe fijar en primer lugar la cabeza filtrante (consultar las instrucciones de montaje y de manejo del "best-max", en el apartado Instalación)
- En caso de que haya instalado un sistema de filtración previo, quite el tubo flexible del lado de salida de la cabeza filtrante soltando la tuerca de unión.

Atención:

debe haberse cortado la entrada de agua al sistema de filtración. utilizar una herramienta adecuada para el desmontaje (llave de boca de 19 mm).

- Enroscar la unidad del sensor con la junta plana incluida en el suministro (se coloca en la tuerca de unión) directamente en la cabeza filtrante.

Nota:

tener en cuenta la dirección del caudal (flecha).

utilizar una herramienta adecuada para el montaje (llave de boca de 19 mm).

Fijar el tubo flexible con la junta plana (que se coloca en la tuerca de unión) al lado de salida de la unidad del sensor (tener en cuenta la dirección de la flecha).

46

Importante:

¡preste atención a que

- se cumplan la longitud de montaje del Aquameter y los radios de curvatura de los tubos flexibles
- la dirección del caudal (marca en la cabeza filtrante) sea correcta
- la posición de montaje del aparato de medición sea horizontal
- el aparato no esté sometido a ninguna carga mecánica
- únicamente se coloquen elementos de obturación y de unión que sean adecuados para las condiciones de funcionamiento previstas
- las tuberías delante y detrás del aparato estén sujetas
- se purgue el aire del sistema antes de la puesta en funcionamiento

Pantalla:

Posibilidades de sujeción: cinta adhesiva por las dos caras: (no incluida en el suministro)

- Fijar un trozo de cinta adhesiva de 50 x 40 mm en la parte posterior de la pantalla.
- Pegar la pantalla en la posición que se desee.



Atención:

la superficie a pegar debe estar libre de grasa, de polvo y de suciedad.

Tornillo (no incluido en el suministro)

Recomendación ▶ tornillo avellanado; diámetro máx. del vástago 4 mm

6. Programación

Ajuste de la capacidad de filtración:

Paso	Tecla		Indicador
1	PROG. 	Pulsar una vez la tecla "PROG" ▶ El símbolo "PROG" parpadea	
2	RESET 	Pulsar una vez la tecla "RESET" ▶ La primera cifra de la derecha "0" parpadea	
3	RESET 	Pulsando la tecla "RESET", ajustar el valor que se desee. ▶ Para el número "2", pulsar dos veces	
4	PROG. 	Pulsar una vez la tecla "PROG" para cambiar a la cifra siguiente ▶ La primera cifra "0" parpadea	
5	RESET 	Pulsando la tecla "RESET", ajustar el valor que se desee. ▶ Para el número "6", pulsar seis veces	
6	RESET 	Repetir los pasos 4 y 5 hasta que se hayan ajustado todas las cifras.	
7	PROG. 	Pulsar una vez la tecla "PROG" ▶ La capacidad de filtración ya está ajustada	

**Puesta a cero de la capacidad de filtración:
(después de cambiar el filtro de agua)**

Paso	Tecla	Indicador
		La capacidad de filtración está agotada ► El indicador parpadea
1	RESET	mantener pulsada la tecla "RESET" durante aprox. 3 segundos ► en la pantalla aparece "RESET"
2		Se ha puesto a cero la capacidad de filtración

Función especial:

También se puede consultar la cantidad de litros total (desde el comienzo de la instalación del Aquameter water+more).

Paso	Tecla	Indicador
1	PROG.	Mantener pulsada la tecla "PROG" durante aprox. 5 segundos ► "1" parpadea
2	PROG.	Volver a mantener pulsada la tecla "PROG" durante aprox. 5 segundos ► Aparece la cantidad total de litros desde la puesta en funcionamiento del Aquameter
3	PROG.	Pulsar una vez la tecla "PROG" ► Indicación de la capacidad de filtración actual

Información de la memoria:

Existe la posibilidad de consultar las 5 últimas mediciones. En cada caso se indicará la cantidad de litros [L], así como el periodo [t].

Paso	Tecla	Indicador
1	PROG.	Mantener pulsada la tecla "PROG" durante aprox. 5 segundos ► "1" parpadea
2		En la pantalla aparece la cantidad de litros y el periodo de la última medición
3	RESET	Pulsar una vez la tecla "RESET" ► Aparece la cantidad de litros y el periodo de la penúltima medición
4	PROG.	Repetir el paso 3 para consultar las 5 últimas mediciones.
5	PROG.	Pulsar una vez la tecla "PROG" ► Indicación de la capacidad de filtración actual

7. Garantía



En caso de avería durante el período de prestación garantía, rogamos se ponga en contacto con la empresa con la que ha firmado el contrato.

8. Obligaciones del usuario

Usted ha adquirido un producto duradero y fácil de conservar. No obstante, todos los aparatos técnicos requieren la realización periódica de trabajos de conservación para seguir funcionando correctamente.

Unidad del sensor: comprobar la estanqueidad a diario

Batería: debe cambiarse aprox. al cabo de 5-7 años. La necesidad de cambiar la batería se indica en la pantalla con "BATT".



Para cambiar la batería:



Soltar los tornillos de la tapa (destornillador en cruz)

Quitar primero la tapa y después la batería agotada.

Colocar la nueva batería (CR2032) (presionar hacia abajo)
Tener en cuenta la polaridad.
A continuación, fijar la tapa a la carcasa con el tornillo



49

Los datos almacenados hasta ese momento no se pierden cuando se cambia la batería.

1. Dette følger med Aquameteret

Display (ill. 1 og ill. 2)

- a. Tasten PROG
- b. Visning
- c. Tasten RESET
- d. Deksel

- e. Ledning 1,5 m
- f. Skrue
- g. Hus
- h. Knappcelle 3VDC, type CR2032

Sensorenhet (ill. 3)

- i. Hus i syntetisk material med $\frac{3}{8}$ " overfalsmutter og $\frac{3}{8}$ " utvendig gjenge
- j. Planpakning (uten illustrasjon)
- k. Sensor

Merk: Fjern hygienebeskyttelsen både på inngangssiden og utgangssiden før du installerer.

2. Tekniske data

Tekniske data for sensorenhet

Tilkoblingsgjenge (IN/OUT)	[tommer]	3/8" OM x 3/8" TG
Inngangstrykk (min./maks.)	[bar]	2–8 bar
Floweffekt	[l/h]	10–100
Trykktap (inntil 100 l/h flow)	[bar]	0,2
Flowavvik	[%]	+/- 5
Vanntemperatur (min./maks.)	[°C]	+4 til +40
Omgivelsestemperatur (min./maks.)	[°C]	+4 til +30
Mål (LxBxH)	[mm]	77 x 43 x 46
Monteringssted	Enheten bør monteres horisontalt	

Tekniske data for display, eksternt:

Spruttett:		IP X4
Statisk minne:		5 siste nullstillinger
Visning:		5 plasser Nedover fra 99999 til -9999
Teller:	[l/min]	Enheten bør monteres horisontalt
Monteringssted		62 x 50 x 17
Mål (LxBxH)	[mm]	1,5 meter, PVC 2 x 0,25 mm ²
Ledning:		Bestillingsnummer for Aquameter
		FS00Y03A00

3. Forklaring til displaysymbolene

50

- I.** **PROG-tast:** – stille inn
– brukes til å forlate programmodusen
- m.** **RESET-tast:** – tilbakestille filterkapasiteten etter hver utskifting av filterpatroner fra bestmax – stille inn
- n.** **BATT:** visning av batteriveksel
- o.** **OF:** OverFlow-visning
Vises når verdien -99999 overskrides

- p.** **PRG:** Vises når water+more Aquameteret programmes
- q.** **12345:** Minneinfo
Du kan åpne de 5 siste målingene.
Litermengden [L] og tidsrommet [t] vises
- r.** **Visning med 5 tegn**

4. Generelt

Bruksområde

Water+more Aquameteret ble utviklet for å kontrollere restkapasiteten til water+more vannfiltre. Etter at du har lagt inn (se avsnitt 6) filterkapasiteten (se montørings- og bruksanvisningen bestmax), regner Aquameteret ut restkapasiteten.

På denne måten kan du være sikker på at vannfiltre fra water+more blir skiftet ut når de skal. På den integrerte LCD-visningen får brukeren informasjon om restkapasiteten til water+more vannfilteret.

Monteringsanvisning

- Enhet må ikke utsettes for rask, pulserende transport.
- Det må ikke oppstå trykktibakeslag.
- Det må ikke finnes luft i systemet.
- Aquameteret må monteres på riktig sted.
- Min./maks. flow skal ligge i det lineære området til det valgte Aquameteret.
- Korrekt rengjøring må utføres med passende intervaller.
- Unngå fuktighet i batteriet eller i de elektriske kontaktene.
- Unngå induktive forstyrrelser.
- Impulstallet per liter kan variere avhengig av enheten og installering.
- Du bør kontrollere at verdiene for impulser/liter er korrekte for hele installasjonen.

Samsvarserklæring:

Water+more Aquameteret tilfredsstiller de forskriftsmessige CE-direktivene.

Sikkerhetsforskrifter

1. Les nøye gjennom bruksanvisningen før du tar enheten i bruk. Utfør alle trinnene slik som beskrevet i bruksanvisningen.
2. Vær oppmerksom på alle instruksjoner og illustrasjoner.
3. Bruk bare vanlige batterier av typen CR2032.
4. Pass på at batteridekslet er riktig montert. Det kan ellers trenge inn fremmedlegemer og fuktighet.
5. I følgende tilfeller må du straks slå av strømtilførselen (fjerne batteriet) og tilkalle en tekniker:
 - hvis det har trengt inn vann eller annen fuktighet i apparatet
 - hvis apparatet ikke fungerer som det skal selv om du har fulgt alle instruksjonene i denne bruksanvisningen
 - hvis apparatet faller ned og huset skades
 - hvis visningen til apparatet ikke virker
 - hvis PROG.- eller RESET-tasten ikke virker

Forsøk aldri å reparere noe på egen hånd eller å tasse vilkårlig på PROG.- eller RESET-tasten for å se om noe skjer.

Apparatets elektronikk virker ikke når strømtilførselen er koblet fra. Det er ikke mulig å måle hvis batteriet ikke er montert, eller hvis batteriet er tomt.

5. Installere



Sensorenhet:

- Første gang du installerer sensorenheten, må du først installere filterhodet (se monterings- og bruksanvisningen for bestmax, avsnittet om installering)
- Hvis filtersystemet allerede er installert, må du fjerne slangen på utgangssiden av filterhodet. Dette gjøres ved å løsne på overfalsmutteren.

Merk:

Vanntilførselen til filtersystemet må være slått av.
Bruk et egnert verktøy ved demontering (fastnøkkel på 19 mm).

- Skru sensorenheten direkte på filterhodet ved hjelp av planpakningen som følger med levering (legges inn i overfalsmutteren).

Merk:

Vær oppmerksom på flowretningen (pil).

Bruk et egnert verktøy ved montering (fastnøkkel på 19 mm).

Slangen med planpakningen (legges inn i overfalsmutteren) festes på sensorens utgangsside (se pilretningen).

Viktig:

Pass på

52

- at monteringslengden til Aquameteret og bøyningsradiusen til slangen ne er korrekte
- at flowretningen (vises på filterhodet) er korrekt
- at måleapparatet monteres horisontalt
- at apparatet ikke utsettes for mekanisk belastning
- at du bare bruker paknings- og koblingselementer som er egnet for de planlagte bruksbetingelsene
- at rørledningene foran og bak apparatet er avstøttet
- at systemet luftes før det tas i bruk

Display:

Festemuligheter: Dobbeltsidig tape: (følger ikke med ved levering)

- Et tapestykke med størrelsen 50 x 40 mm festes på baksiden av displayet.
- Lim fast displayet der du ønsker det.



Merk:

Overflaten det skal klebes på, må være fri for fett, stov eller smuss.

Skrue: (følger ikke med ved levering) Anbefales ▶ Flathodeskrue; maks. skaftdiameter 4 mm

6. Programmere

Stille inn filterkapasiteten:

Trinn	Tast		Visning
1	PROG. ●	Klikk én gang på tasten PROG ► PROG blinker	000
2	RESET ●	Klikk en gang på tasten RESET ► det første tallet til høyre for 0 blinker	00000
3	RESET ●	Still inn den verdien du ønsker ved å klikke på tasten RESET. ► Klikk to ganger for tallet 2.	00002
4	PROG. ●	Klikk én gang på PROG-tasten for å veksle til neste tall. ► det første tallet 0 blinker	00000
5	RESET ●	Still inn den verdien du ønsker ved å klikke på tasten RESET. ► Klikk seks ganger for tallet 6.	000006
6	RESET ●	Gjenta trinnene 4 og 5 helt til alle tallene er stilt inn.	1162
7	PROG. ●	Klikk én gang på tasten PROG ► filterkapasiteten er stilt inn	1162

53

**Tilbakestille filterkapasiteten:
(etter skifte av vannfilter)**

Trinn	Tast		Visning
		Filterkapasiteten er tom ► Visningen blinker	
1	RESET	Hold tasten RESET trykket i ca. 3 sek. ► RESET vises på dispalyet	
2		Filterkapasiteten er tilbakestilt	

Spesiell funksjon:

Du kan også lese av hele literantallet (fra du installerte water+more Aquameteret).

Trinn	Tast		Visning
1	PROG.	Hold tasten PROG trykket i ca. 5 sek. ► 1 blinker	
2	PROG.	Klikk igjen på tasten PROG og hold den trykket i 5 sek. ► du får opp det totale literantallet fra du tok i bruk Aquameteret	total
3	PROG.	Klikk én gang på tasten PROG ► Visning av den gjeldende filterkapasiteten	

Minneinfo:

Du kan åpne de 5 siste målingene.
Litermengden [L] og tidsrommet [t] vises

Trinn	Tast		Visning
1	PROG.	Hold tasten PROG trykket i ca. 5 sek. ► 1 blinker	
2		På displayet vises litermengden og tidspunktet for forrige måling	
3	RESET	Klikk en gang på tasten RESET ► litermengden og tidspunktet for forrige måling vises	
4		Gjenta trinn 3 for å anrope de 5 siste målingene	
5	PROG.	Klikk én gang på tasten PROG ► Visning av den gjeldende filterkapasiteten	

7. Garanti

Ta kontakt med forhandleren hvis det oppstår feil under garantiperioden.



8. Eierens plikter

Du har kjøpt et produkt med lang levetid og lite behov for service. Imidlertid må det utføres servicearbeid på alle tekniske apparater med visse mellomrom. Dermed sikrer du at de fungerer som de skal.

Sensorenhet: tettheten kontrolleres daglig

Batteri: må skiftes etter 5–7 år Visningen BATT på displayet indikerer at det er nødvendig å skifte batterier.



Skifte batteri:



Løsne skruene på dekslet (med stjerneskruetrekkeren)

Fjern dekslet og deretter det tomme batteriet.

Sett inn et nytt batteri (CR203) (trykk det ned)
Pass på at polene passerer riktig!
Fest deretter dekslet på huset ved hjelp av skruen.



Data som er lagret før batteriskiftet, forsvinner ikke selv om du skifter batteri.

1. Leverans Aquameter

Display (bild 1 och bild 2)

- a. Knapp "PROG"
- b. Indikering
- c. Knapp "RESET"
- d. Skydd

- e. Kabel 1,5 m
- f. Skruv
- g. Hölse
- h. Knappcell 3VDC, typ CR2032

Sensorenhet (bild 3)

- i. Plasthölje med $\frac{3}{8}$ " överfallsmutter och $\frac{3}{8}$ " utvärdig gänga
- j. Packning (ej avbildad)
- k. Sensor

Observera: Ta bort hygienskyddet vid både ingången och utgången före installationen.

2. Tekniska data

Tekniska data sensorenhet:

Anslutningsgänga (IN/OUT)	[tum]	3/8" överfallsmutter x 3/8" anslutningsgänga
Inkommande tryck (min./max.)	[bar]	2–8 bar
Flödeskapacitet	[l/h]	10–100
Tryckförlust (upp till 100 l/h flöde)	[bar]	0,2
Flödesavvikelse	[%]	+/- 5
Vattentemperatur (min./max.)	[°C]	+4 till +40
Omgivningstemperatur (min./max.)	[°C]	+4 till +30
Mått (LxBxH)	[mm]	77 x 43 x 46
Monteringsläge		Horisontellt rekommenderas

Tekniska data extern display:

Stänkvattentät:		IP X4
Statistiskt minne:		5 senaste nollställningarna
Indikering:		5 siffror
Räknare:	[l/min]	Framtäkt från 99999 till -9999
Monteringsläge		Horisontellt rekommenderas
Mått (LxBxH)	[mm]	62 x 50 x 17
Kabel:		1,5 meter, PVC 2 x 0,25 mm ²
Beställningsnummer Aquameter		FS00Y03A00

3. Displaysymboler och dess betydelse

- I.** "PROG"-knapp: – För inställning
– För att lämna programläget
- m.** "RESET"-knapp: – Återställning av filterkapaciteten efter varje bestmax byte av filterpatroner
– För inställning
- n.** **BATT:** Batteribyte indikering
- o.** **OF:** OverFlow-indikering
Visas när värdet -99999 överskrids.

- p.** **PRG:** Visas när water+more Aquametern programmeras
- q.** **12345:** Minnesinfo
De 5 senaste mätten kan hämtas.
Litermängden [L] samt tidsområdet [t] visas.
- r.** **5-siffrig indikering**

4. Allmänt

Användningsområde

Water+more Aquametern utvecklades för att mäta och kontrollera restkapaciteten för water+more vattenfiltren. Efter inmatning (se avsnitt 6) av aktuell filterkapacitet (se monterings- och bruksanvisning bestmax) räknar Aquametern ut aktuell restkapacitet.

På så sätt garanteras att water+more vattenfiltren byts ut i tid. Den inbyggda LCD-indikeringen informerar användaren om restkapaciteten för water+more vattenfiltren.

Monteringsanvisningar

- Ingen snabb pulserande matning av mediet
- Inga tryckbakslag
- Ingen luft i systemet
- Ta hänsyn till Aquameterns monteringsläge
- Min./max. flöde ska ligga i det linjära området för den valda Aquametern
- Lämplig periodisk rengöring
- Låt inte batteriet och de elektriska kontakerna komma i kontakt med fukt
- Undvik induktiva störningar
- Impulstalet per liter kan avvika beroende på medium och installation
- Vi rekommenderar en justering av impulser/liter med hela installationen

Konformitetsförklaring:

De föreskrivna CE-riktlinjerna uppfylls av water+more Aquametern.

Säkerhetsföreskrifter

1. Läs den här bruksanvisningen noggrant före användning. Följ anvisningen exakt vid genomförandet av alla steg.
2. Observera alla anvisningar och bilder.
3. Använd endast vanliga batterier av typ CR2032.
4. Kontrollera att batterilocket är korrekt monterat. I annat fall kan främmande föremål och vätska tränga in.
5. I följande fall ska strömtillförseln brytas direkt (ta bort batteriet) och en tekniker kontaktas:
 - Vatten eller annan vätska har trängt in i utrustningen
 - Utrustningen fungerar inte korrekt, trots att alla anvisningar i den här bruksanvisningen har följts exakt
 - Utrustningen har ramlat ner och höljet är skadat.
 - Utrustningens indikering fungerar inte.
 - PROG.- eller RESET-knappen fungerar inte.

Försök absolut inte att reparera något på egen hand eller att påverka något genom att slumpmässigt trycka på PROG.- eller RESET-knappen.

Utan strömförsörjning fungerar inte den inbyggda elektroniken. Om utrustningen körs utan resp. med tomt batteri går det inte att genomföra en mätning.

5. Installation



Sensorenhet:

- Vid en nyinstallation ska du först fästa filterhuvudet (se monterings- och bruksanvisning "bestmax" avsnitt Installation)
- Om ett filtersystem redan är förinstallerat tar du bort slangen på utgångssidan på filterhuvudet genom att lossa överfallsmuttern.

Observera:

Vattentillförselet till filtersystemet måste vara bruten.
Använd lämpligt verktyg (skruvnyckel 19 mm) för demonteringen.

- Skruva ihop sensorenheten och packningen som ingår i leveransen (lägg i överfallsmuttern) direkt med filterhuvudet.

Observera:

Beakta flödesriktningen (pil).

Använd lämpligt verktyg (skruvnyckel 19 mm) för monteringen.

Fäst slangen med packningen (lägg i överfallsmuttern) på sensorenhetens utgångssida (observera pilriktningen).

Viktigt:

Se till att

- Monteringslängden för Aquameter och slangarnas böjningsradie hålls!
- Flödesriktningen (markering på filterhuvudet) hålls!
- Monteringsläget för mätutrustningen är horisontellt!
- Utrustningen inte utsätts för någon mekanisk belastning!
- Endast tätnings- och anslutningselement som är lämpliga för de avsedda användarvillkoren används!
- Rörledningarna före och efter utrustningen stöttas upp!
- Systemet avlutas före idrifttagning!

Display:

- Fästmöjligheter: Självhäftande tejp: (ingår inte i leveransen)
- Sätt fast en 50 x 40 mm stor tejpbit på baksidan av displayen.
 - Sätt fast displayen på valfritt ställe.



Observera:

Ytan som displayen ska fästas på måste vara fett-, damm-, och smutsfri.

Skrub: (ingår inte i leveransen)

Rekommendation ▶ Skrub med platt huvud; max. skaftdiameter 4 mm

6. Programmering

Inställning filterkapacitet:

Steg	knapp		Indikering
1	PROG.	Tryck en gång på knappen "PROG" ► "PROG" blinkar	000
2	RESET	Tryck en gång på knappen "RESET" ► Första siffran till höger "0" blinkar	0
3	RESET	Ställ in önskat värde genom att trycka på "RESET"-knappen. ► Tryck två gånger för talet "2"	000002
4	PROG.	Tryck på knappen "PROG" för att växla till nästa siffra ► Första siffran "0" blinkar	0000020
5	RESET	Ställ in önskat värde genom att trycka på "RESET"-knappen. ► Tryck sex gånger för talet "6"	00000206
6	RESET	Upprepa steg 4 och 5 till alla siffror har ställts in.	1162
7	PROG.	Tryck en gång på knappen "PROG" ► Filterkapaciteten är inställd	1162

Återställning av filterkapacitet (efter vattenfilterbyte)

Steg	knapp		Indikering
		Filterkapaciteten är slut ► Indikering blinks	
1	RESET	Håll knappen "RESET" intryckt i ca 3 sekunder ► På displayen visas "RESET"	
2		Filterkapaciteten är återställd	

Specialfunktion:

Det totala literantalet (fr.o.m. början på water+more Aquameter-installationen) kan också avläsas.

Steg	knapp		Indikering
1	PROG.	Håll knappen "PROG" intryckt i ca 5 sekunder ► "1" blinks	
2	PROG.	Håll knappen "PROG" intryckt igen i ca 5 sekunder ► Det totala literantalet fr.o.m. idrifttagningen av Aquameter visas	total
3	PROG.	Tryck en gång på knappen "PROG" ► Indikering för den aktuella filterkapaciteten	

60

Minnesinfo:

De 5 senaste mätten kan hämtas.
Litermängden [L] samt tidsområdet [t] visas.

Steg	knapp		Indikering
1	PROG.	Håll knappen "PROG" intryckt i ca 5 sekunder ► "1" blinks	
2		På displayen visas litermängden och tidsområdet för den senaste mätningen	
3	RESET	Tryck en gång på knappen "RESET" ► Litermängden och tidsområdet för den näst senaste mätningen visas	
4		Upprepa steg 3 för att hämta de 5 senaste mätningarna.	
5	PROG.	Tryck en gång på knappen "PROG" ► Indikering för den aktuella filterkapaciteten	

7. Garanti

Om fel uppkommer under garantin ska du kontakta din återförsäljare.



8. Användarens skyldigheter

Du har köpt en servicevänlig produkt med lång livslängd. Alla tekniska utrustningar behöver dock regelbunden service för att hållas felfria.

Sensorenhet: Kontrollera tätheten dagligen

Batteri: Efter ca 5-7 år måste batteriet bytas. När det är dags att byta batteri visas "BATT" på displayen.



Batteribyte:



Lossa skruvarna på locket
(kryssmejslar)

Ta bort locket och det
tomma batteriet.

Sätt i nytt batteri (CR2032)
(tryck neråt)
Beakta polariteten!
Sätt fast locket med skru-
ven på höljet



Tidigare lagrade data för-
svinner inte vid batteri-
byte.